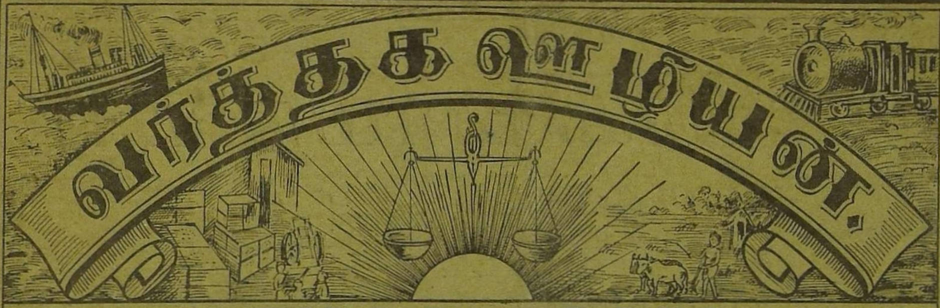
172 Regd. No. M. 2797. (விலை அணா ஒன்று.)



VARTHAGA OOLIAN.

Trichinopoly. | Monthly Journal of Commerce, Trade and Industry. | July 1934

மலர் 3.] திருச்சினுப்பள்ளி ஜூலை-மீ -1934 [இதழ் 25

"வர்த்தக ஊழியன்" வருட சந்தா.

உள்நாட்டிற்கு ரூ. 1. வெளி நாட்டிற்கு ரூ. 1—8—0

விளம்பர விகிதம்.

அங்குலம் ஒன்றுக்கு ரூ. 0—8—0.
பக்கம் ஒன்றுக்கு ரூ. 10—0—0.
அரை பக்கத்திற்கு ரூ. 6. ராப்பர் பக்கத்திற்கு ரூ. 25.

முன்பணமில்லாத விளம்பரங்கள் பிரசுரிக்க முடியாது. நீடித்தகால விளம்பரங்களுக்கு மானேஜருக்கு எழுதவும்.

ஆசிரியர்—திரு. டி. வி. கே. நாயுடு.

அட்டவணை.

தேவரின் பொன்மொழி ...	3
சிறுமணித்திரள் ...	4
தொழில் அபிவிருத்தி ...	5
வர்த்தகக்குறி வழக்கு ...	6
திருச்சி வியாபாரிகள் சங்கம் ...	8
உலக விநோதங்கள் ...	10
மதிப்புரைகள் ...	11
உலக வர்த்தகம் ...	13
சாமான்களுக்கு ரயில்வே சார்ஜ்கள் ...	14
மார்க்கட்டு நிலவரம் ...	15
இந்திய வர்த்தகம் ...	16
சிநேகம் ...	17
Trade Secrets ...	20
Mysore Page ...	21
Britain's Expanding Trade ...	23
Series of Failures ...	24

OFFICE OF THE REGISTRAR ... 10 JUL 1934 MADRAS

"VARTHAGA OOLIAN"

Annual Subscription.

Inland Rs. 1—0—0. Foreign Rs. 1—8—0.

Advertisement Tariff Per Insertion..

One inch Rs. 0—8—0. One Page Rs. 10—0—0
Half Page Rs. 6—0—0. Wrapper Page Rs. 25.

Advertisement without prepayment will not be considered. For further particulars write to the Manager.

HULLO! HULLO!!

HOW IS YOUR BUSINESS?

DON'T BE BROKEN HEARTED.

BROAD CAST YOUR BUSINESS.

MESSAGES THROUGH

"VARTHAGA OOLIAN"

AND PROSPER IN TRADE

Apply to:—

Manager, "Varthaga Oolian"

TRICHINOPOLY, SOUTH INDIA.

T.R. ரெங்கசாமி நாயுடு

வர்ணம் & கண்ணாடி வியாபாரம்,

341, 42, பெரியகடைவீதி, திருச்சினாப்பள்ளி.

எம்மிடம் பிரசித்திபெற்ற கம்பெனிகளின் நேர்த்தியான வார்னீஷ் வர்ணங்கள், முகம் பார்க்கும் நிலைக்கண்ணாடிகள், ஜன்னல் கண்ணாடிகள், கலர் கண்ணாடிகள்.

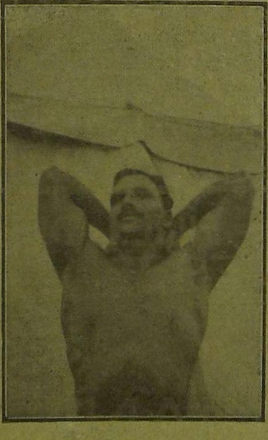
ராஜா ரவிவர்மாவின் அழகிய சித்திரப்படங்கள், ஜெர்மன் & இங்கிலீஷ் லேடி & சீனரி படங்கள், போஸ்டு கார்டு படங்கள், படங்களுக்கு வேண்டிய சட்டம் கண்ணாடிகள் கால் அங்குல வெளிச்ச கண்ணாடிகள் அட்டை, டின் பிளேட் வகைகள்.

திருவிழாக்களுக்கு வேண்டிய கலர் காகிதங்கள், வர்த்தி தகடுகள், கண்ணாடி மணி தினுசுகள், அசல் தங்கம் & வெள்ளி ரேக்குகள் முதலியவைகள் விலை சரசமாயும் நயமானதாயும் கிடைக்கும்.

ஒருமுறை ஆர்டர் கொடுத்து பாருங்கள்.

இனாம்!

இனாம்!!



என் அனுபவ சாஸ்திரீய

தேகாப்பியாச முறை

இது எல்லோருக்கும் இனாமாக அளிக்கப்படும்.

இப்புத்தகத்தில் தேகாப்பியாச முறையைப்பற்றி நன்றாக விவரித்து எழுதப்பட்டிருக்கின்றது. இது தவிர என்னுடையதும் மற்றும் என்னுடைய சிஷ்யர்களுடையதுமான அநேக புகைப்படங்கள் தெளிவாக அச்சிடப்பட்டிருக்கின்றன. எவன் தன் தேகத்தை அபிவிருத்தி செய்து ஆரோக்கியமாக இருக்க விரும்புகிறானோ அவன் இப்புத்தகத்தை வாசிக்க வேண்டும்.

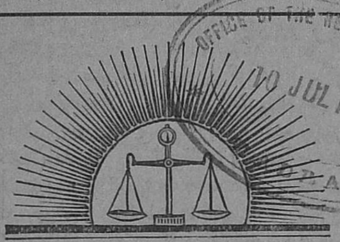
தபால் சார்ஜுக்காக இரண்டு அணா இந்திய போஸ்டல் ஸ்டாம்பு அனுப்பவும்.

பிரபோசர்: **எம். வி. கிருஷ்ண ராவ்,**

உதகமண்டலம், (நீலகிரி.)

சந்தாதாரர்களுக்கு அறிவிப்பு.
"வர்த்தக ஊழியன்" வளர்ச்சியுற விரும்பினால் இன்றே உங்கள் சந்தாவை அனுப்பி வையுங்கள், மானேஜர்.

"நாணயம் நனி பேண்"



திருச்சினாப்பள்ளி
1934-ஆம் ஜுலை-மீ

தேவரின் பொன்மொழி.
(Tevar's Golden Advice)

திருச்சியில் சென்ற மாதம் நடைபெற்ற திருச்சி ஜில்லா வியாபாரிகள் சங்கத்தின் முதலாவது ஆண்டுவிழாவில் தலைமை வகித்த திருச்சி முனிசிபல் சேர்மனாகயிருந்த திரு. பி. ரெத்தினவேலு தேவர் வர்த்தகர்களுக்கு பல அரிய பொன் மொழிகளை கூறி யிருக்கின்றார். அவர் செய்துள்ள சொற்பொழிவை மற்றோரிடத்தில் வெளியிட்டிருக்கிறோம். வர்த்தகர்களாயுள்ள ஒவ்வொருவரும் திரு. தேவர் கூறிய வழியைக் கடைபிடித்து நடப்பார்களாயின், வர்த்தக உலகம், தனிச்சிறப்பு பெறுவது உறுதியாகும். வர்த்தகர்களாய் உள்ள அனைவரும் ஒற்றுமை, நாணயம், நம்பிக்கை முதலியவைகளை உண்மையாய் கடைபிடித்து நடக்கவேண்டியது முக்கிய கடமையாகும் மற்றும், வர்த்தகத்திற்கு அடிப்படையாக உள்ளது கல்வியே. அக்கல்வி எவ்வாறிருக்க வேண்டுமென்பதைப்பற்றி திரு. தேவர்

"முக்கியமாக நமது தேச வாலிபர்கள் சர்வ கலாசாலைப் பட்டங்களையே பெரிதெனக் கருதி அல்லும் பகலும் புஸ்தகங்களைக் கரைத்துக் குடித்து, பெற்றோர்களுக்கு வீண் பணச் செலவு வைத்து, பட்டத்தைப் பெற்று, எட்டுச் சுரக்காயாகவீட்டில் உட்கார்ந்து கொண்டிருக்கிறார்கள். இத்தகைய நிலைமையானது தங்களுக்கும் பயன்படுவதில்லை. தேசத்திற்கும் பயன்படுவதில்லை. முறுக்கான வாலிபப் பருவத்தை வீணாக்கி மனம் தளர்ந்து சோகமுற்றிருந்தால் நாடும், நகரமும், வீடும் என்னாகும்? எல்லோரும்கூடி இந்த நிலைமையை மாற்ற தீவிர முயற்சிசெய்யவேண்டியது இன்றியமையாத காரியமாகும். பெரிய பட்டப் பரீக்ஷைகளில் தேர்தல் பெறுவதே மனித லக்ஷ்யமாக இருக்கக்கூடாது. பட்டம் பெற்றவர் ஒவ்வொருவரும் உத்தியோக வேட்டையிலேயே இருந்தால் தேசம் முன்னுக்கு வருவது மிகவும் கஷ்டம். பகுத்தறிவை உபயோகப்படுத்தவும், உலக ஞானத்தை அறியவும், உள் நாடு, வெளி நாடு விஷயங்களை தெரியவும் அனுகூலமாயுள்ள அளவான கல்வி இன்றியமையாதது. வியாபாரிகளாகிய உங்களில் பெரும்பாலோர் பெற்றோர்களாயிருக்கிறீர்கள். உங்கள் பிள்ளைகளின் படிப்பு விஷயத்தில் தக்க கவனத்தை செலுத்த வேண்டுமென்ற நோக்கத்துடன் இவ்வளவு சொல்லலாம் என்று மனங்கொண்டேன்".

என்று மிகவும் தெளிவாக எடுத்துக் காட்டி யிருக்கிறார். கலாசாலைப் படிப்பு வர்த்தகத்திற்கு பயன்படுவது சிறிதேயாகும். அதனோடு வர்த்தகத்திற்கு அவசியமான கல்வியையும் கற்றுப்பழக வேண்டும். ஒரு தேசம் முன்னேற்றமடைய வேண்டுமாயின் அதன் வர்த்தகமே முக்கியமாகும் வர்த்தகத்தின் ஜீவநாடி நாணய மாற்றம். வர்த்தகத்தின் மூலமாகவே, ஒரு நாட்டுடன் மற்றொரு நாடும் இணைக்கப்பட்டிருக்கின்றன. நம்மவர்களில் பலர் படிப்பு முடிந்ததும், வர்த்தகத்தில் பிரவேசிப்பதில்லை. துரதிர்ஷ்ட வசமாக நமது இந்திய நாட்டில் படித்தவர்கள் வர்த்தகத் துறையில் பிரவேசிப்பதென்றால் அவர்களுக்கு மிகவும் கஷ்டமாகயிருக்கிறது. திரு. தேவர்

"வெளி நாடுகளில் படித்தவர்கள் எல்லாம் வியாபாரத் துறையிலிறங்கி தீவிரமாக உழைத்து வருகின்றார்கள். நம் நாட்டிலோ வியாபாரம் என்பது படிக்காதவர்களுக்குத்தான் என்றும், படித்தவர்கள் உத்தியோகத்திற்குத்தான் போகவேண்டும் என்ற மனப்பான்மையுமிருக்கிறது. இதை உடனே மாற்றவேண்டும்."

என்று மிக அழகாக சொல்லியிருக்கின்றார். தவிர அயல் நாடுகளில் தங்கள் நாட்டிற்கு தேவையான விளை பொருள்களை நிறுத்திக்கொண்டு வெளி நாடுகளுக்கு ஏற்றுமதி செய்யக்கூடிய பல விளைபொருள்களையும், புதிய கைத்தொழில் சாமான்களையும் உற்பத்தி செய்து அனுப்பி அதனால் நாட்டின் பொருளாதார நிலைமையை ஒருவாறு சமப்படுத்திக் கொள்ளுகிறார்கள். ஆனால் நமது நாட்டிலோ, அடுத்த வீட்டுக்காரன் செய்கிற தொழிலையே, பக்கத்து வீட்டுக்காரனும் செய்வது என்பது வழக்கமாய் விட்டது. அதனால் விளைந்த, உற்பத்தி செய்த சாமான்கள் தக்க விலையாகாமல் இருந்து நாளடைவில் உற்பத்திசெய்த, பணத்திற்குகூட விற்பனையில்லாது போகின்றது. இக்குறையை நிவர்த்திக்க, நமது கவர்ன்மெண்டாரும் சமீபத்தில் "சென்ட்ரல் மார்க்கெட்டிங் ஆபீசர்" என்ற அதிகாரியை நியமனம் செய்திருக்கிறார்கள். ஒவ்வொரு மாகாணத்திலும் ஒவ்வொரு உத்தியோகஸ்தரை ஏற்படுத்தி வருகின்றார்கள். அவர்கள் நம் நாட்டில்விளைந்த பொருட்களை, நல்லவிலைக்கு விற்பனை செய்ய வழி தேடுவார்கள். அவர்களால் நமது விவசாயிகளுக்கும், வர்த்தகர்களுக்கும் பல நன்மைகளும் உண்டாகுமென்று எதிர்பார்க்கிறோம்.

இதுவரை வர்த்தகத்திற்கு வேண்டிய சாதனங்களைசொல்லி வந்தோம். இனி வர்த்தகத்தை

சிறுமணித்திரள்.

(Editorial Notes.)

நமது 3-ம் ஆண்டு

நமது "வர்த்தக ஊழியன்" இரண்டாம் ஆண்டைக் கடந்து மூன்றாம் ஆண்டுக்கு இம்மாதம்

சிறப்பாய் நடத்திவருவது விளம்பரமே யாகும். விளம்பரம் செய்வதினால் வீண் செலவு என்பது நமது வர்த்தகர்களில் ஒரு சிலரின் கருத்து. அது முற்றிலும் தவறாகும். விளம்பரம்வர்த்தகத்திற்கு உற்ற தோழனாகும். விளம்பரத்தினால் மேனாட்டார் கோடிக் கணக்கான திரவியத்தை சம்பாதித்திருக்கின்றனர். இது சம்பந்தமாக திரு. தேவர்

> "எந்த வியாபாரத்திற்கும், தக்க விளம்பரம் வேண்டும். ஆரம்பத்தில் இந்தசெலவு கைப் பொறுப்பாகத் தோன்றினும் கடைசியில் நல்ல விளம்பரமே தக்க ஊதியத்தை (லாபத்தை)க் கொடுக்கும். மேல் நாட்டார் வியாபாரத்தின் கொள் முதலுக்கு சமமான தொகையை விளம்பரத்தில் செலவிடுவதை நாம் கண்கூடாக கவனிக்கின்றோம்"

என்று எடுத்துக் காட்டியிருக்கின்றார். உதாரணமாக மேல் நாட்டிலுள்ள, பல சோப் கம்பெனிகளே இதற்கு சான்றாகும். ஆகவே, நம் நாட்டிலுள்ள வர்த்தகர்களும் பல பத்திரிகைகளில் தங்கள் விளம்பரங்களை வெளியிட்டு நல்ல லாபத்தை யடையும்படி வேண்டுகிறோம்.

இறுதியாக திரு. தேவர் அவர்கள் "வர்த்தக ஊழியன்" பத்திரிகை வர்த்தகர்களுக்கு செய்து வரும் தொண்டைப்பற்றி சொல்லியிருப்பதையும் பொதுவாக வர்த்தகர்களுக்கு சொன்ன பொன் மொழிகளின்படியும் நடந்து கொள்வார்களென்று நம்புகிறோம்.

முதல் செல்கிறான் என்பதை நமது வாசகர்களுக்கும் அபிமானிகளுக்கும் தெரிவித்துக்கொள்கிறோம். நாம் எதிர்பார்த்த அளவு, இரண்டாம் ஆண்டில் "வர்த்தக ஊழியனை," ஆதரித்து போஷிக்காவிட்டாலும், புது ஆண்டிலாகிலும் பல துறையில் போதிய ஆதரவளித்து நமக்கும் ஊக்கத்தை கொடுப்பார்களென்றுநம்புகிறோம். அன்பர்கள் ஒவ்வொருவரும் தங்கள் சந்தா பணத்தை முன்பணமாக அனுப்பிவைத்து, தங்கள் நண்பர்களையும் சந்தாதாரர்களாகச் சேர்த்துக் கொடுக்கும் படிக்கும், வர்த்தகர்களுக்காக உழைக்க முன் வந்திருக்கும் "வர்த்தக ஊழியனை" ஒவ்வொரு வர்த்தகர்கள் கையில் உலவும்படி மூன்றாம் ஆண்டிலாகிலும் நிறைவேற்றிவைக்க வர்த்தகர்களை விநயத்துடன் கேட்டுக் கொள்ளுகிறோம்.

ரயில் கப்பல் போட்டி

இலங்கை ரயில்வேயில் தென்னிந்தியாவிலிருந்து இலங்கைக்கு அனுப்பப்படும் அரிசிக்கு தலைமன்னார் ஸ்டேஷனிலிருந்து கொழும்பு ஸ்டேஷனுக்கு டன் ஒன்றுக்கு மைல் ஒன்றுக்கு மூன்று சதம் வீதம் சார்ஜ் செய்யப்படுகிறதென்றும் இலங்கையிலேயே விளையும் அரிசிக்கு அதே தூரத்திற்கு நான்கு சதம் வீதம் வசூலிக்கப்படுகிறதென்றும் இலங்கைசட்ட சபையில் எடுத்துக் காட்டப்பட்டது. ரயில்வே மூலமாக அதிகவருமானத்தை எதிர்பார்த்து கப்பல் மூலமாக குறைந்த சார்ஜில் ஏற்றுமதி செய்யப்பட்டு வந்ததை தடுக்க இவ்விதம் செய்ததேயன்றி தென்னிந்திய அரிசிக்கு சலுகை காட்டவேண்டுமென்ற எண்ணம் அவர்களிடமில்லையென்றும் சார்ஜ் குறைத்ததினால் லட்சக்கணக்கான ரூபாய் அதிக வருமானம் கிடைத்ததிலிருந்தும் அவர்கள் தெரிந்துகொள்வார்களென்று நம்புகிறோம். இதே போல் இந்தியாவிலும் கோதுமை ஏற்றுமதியில் கராச்சியிலிருந்து சென்னைக்கும், லயால்பூரிலிருந்து கல்கத்தாவுக்கும் அரிசி தான்யம் ஏற்றுமதியில் காக்கினாடாவிலிருந்து மலபார் துறைமுகங்களுக்கும் சார்ஜ்கள் குறைக்கப்பட்டு ரயில் மூலமாக அதிக ஏற்றுமதி செய்யப்பட்டு வருவதையும் ஞாபகமூட்டுகிறோம்

டோல்கேட் அவசியமா

சென்னை மாகாணத்தில் டோல் கேட்டுகளை எடுத்துவிட்டதினால் வர்த்தகர்களுக்கும் மற்றவர்களுக்கும் மிகுந்த சௌகர்யமேற்பட்டது. மைசூர் சமஸ்தானத்தில் டோல்கேட்டுகளை எடுக்கக்கூடாதென்றும் முனிசிபல் எல்லைக்குள்ளிருப்பவைகளை நீக்கி மற்றவைகளை கவர்ன்மெண்டார் நிர்வகிக்க வேண்டுமென்றும் தீர்மானித்திருப்பதாக தெரிகிறது. மைசூர் சமஸ்தானம் எல்லா விஷயங்களிலும் முன்னேற்றமடைந்து வந்தும், இவ்விஷயத்தில் மட்டும் டிப்டி கமிஷனர்களில் பலர் எதிரிடையாக தெரிவித்திருந்தும் கவர்ன்மெண்டார் மேற்கண்ட அபிப்பிராயத்தை தெரிவித்தது வருந்தத்தக்கதேயாகும்.

பலே தென்னாடு.

உலகத்திலே பிரிட்டிஷ் சாம்ராஜ்யத்தில் காப்பி விளைவு 12,000டன்னிலிருந்து 50.000 டன்னுக்கு உயர்ந்துவிட்டது. உலக விளைவு 2,000,000 டன், கென்யா, உகாண்டா, தங்கனியக்கா முதலான இடங்களில் காப்பி விளைவு அபிவிருத்தி செய்யப்பட்டதே அதிக விளைவுக்கு காரணம். பிரிட்டிஷ் சாம்ராஜ்யத்தில் காப்பி விளையும் தேசங்களில் தென்னிந்தியா முதல் ஸ்தானத்தை அடைந்திருப்பதை கேழ்க்க மிகுந்த மகிழ்ச்சி அடைகிறோம்.

தொழில் அபிவிருத்தி.

(Industrial Advancement)

விநாடிக்கு 8000-புகைப்படம்.

ஜெர்மனியில் ஒருவர் நவீன சினிமாப் புகைப்படம் பிடிக்கும் கருவியொன்று கண்டு பிடித்திருக்கிறார். இதைக்கொண்டு ஒரு விநாடிக்குள் 8000-புகைப்படங்கள் எடுக்க முடியும். மழை பெய்தால், மழைத்துளிகள் விழும் வேகத்தில் அப்படியே புகைப்படம் பிடித்துவிட முடியும். இதனால் சினிமாப்படங்கள் தயாரிப்பதற்கு அதிக அனுகூலங்களிருக்கின்றன.

* * *

முட்டையிலிருந்து குஞ்சு பொரிப் பதைப் படம் பிடித்தல்

ஐக்கிய அமெரிக்காவிலுள்ள ஒரு ஆராய்ச்சி மாணவர் புதிதாக ஒரு முறையைக்கண்டு பிடித்திருக்கிறார். அம்முறையின் மூலம் முட்டையினின்றும் குஞ்சு எப்படி வெளிப்படுகின்றதென்பதைப் பூரணமாகப் படம் பிடித்துவிடச் சாதகமாய் இருக்கிறது. ஒரு முட்டையை எடுத்து அதன்மேல் தோலைச் சிறிது அப்புறப்படுத்தியபின் காக்கைப் பொன்னை அந்தப் பாகத்தில் ஒட்டிவிடுகிறார். இதனால் முட்டைக்குள்ளிருக்கும கரு வளரும் விதம் விகிதப்படுகிறது.

* * *

வாயினுள் அடங்கும் போட்டோ காமிரா

வாயில் போட்டு ஒருவன் எளிதாய் விழுங்கிவிடத்தக்க அளவு சிறிதாகவுள்ள போட்டோ காமிராகண்டுபிடிக்கப்பட்டிருக்கிறது. இரைப்பையின் உட்புறத் தோற்றங்களைக் காட்டும் 16 படங்களை ஒரேசமயத்தில் அந்தகாமிராவால் எடுக்க முடிகிறது. இரண்டு அங்குல உருண்டைக் குழாயில் அந்தக்காமிராவும், படம் பிடிக்கும் தாள் சுருளும், மிக நுண்ணிய வெளிச்சக் குமிழும் அடைத்து வைக்கப்பட்டிருக்கின்றன ஒளிக்குமிழில் 20,000 மெழுகுவர்த்தி வெளிச்சம் வைக்கப்பட்டிருக்கிறது. அந்த நுண்ணிய காமிரா வைத்தியத் தொழிலுக்கு மிகவும் உபயோகமுள்ளதாக விருக்கிறது. அதன் உதவியால்இரைப்பையின் உட்புறத்தில் தோன்றும் புண்கள், கட்டிகள் முதலியவைகளின் நிலைமைகளை எளிதில் அறிந்து கொள்ளுகிறார்கள்.

* * *

நீரை வெட்டியெடுக்கும் விநோதம்.

பூமிக்கு அடியில் சுரங்கங்களை வெட்டிக்கொண்டு போகும்போது நீர் ஊற்று அதிகமாகவிருந்தாலும், அதை இறைப்பதற்கு இயந்திர சாதனம் போதாமலிருந்தாலும், பூமிக்குள் குழாய்கள் செலுத்தப்பட்டு அவைகளின மூலமாய் அந்நீர்ப்பகுதிகள் எல்லாம் பனிக்கட்டிகளாக உறையும்படி செய்யப்படுகின்றது. பின் அவை கற்களைப்போல வெட்டி வெளியேற்றப்படுகின்றன. இவ்வற்புதவேலை லண்டன் விஞ்ஞானக் காட்சியில் செய்துகாட்டப்பட்டது.

* * *

புதிய உலோகம்.

ஓர் வாலிப இத்தாலிய இரசாயன சாஸ்திரி 93-ம் உலோகமொன்றைக் கண்டு பிடித்திருக்கின்றனராம். இந்த உலோகம் "யூரேனியம்" என்னும் லோகத்துடன் "நியுறன்ஸ்" என்னும் லோகத்தை மின்சாரத்தினால் கலக்கச் செய்வதினால் உண்டாகின்றதாம். இது சாதாரணமாக இயற்கையில்நடை பெற்று வருகின்றதெனவும், உலகத்தில் புதிது புதிதாக இயற்கையே புதிய லோகங்களை எற்படுத்துகின்றதெனவும் ஷை சாஸ்திரியார் கூறுகின்றார்.

* * *

போலி கண்ணுக்கு மின்சாரமூளை.

அமெரிக்காவில் நியூஜெர்சி நகரில் வசித்துவரும் பேர்பெற்ற டாக்டர் விலாடிமீர் ஜுவோரிகின் ஒருவித அபூர்வ போலிக்கண் கண்டு பிடித்திருக்கிறார். இந்தக்கண்ணுக்குள் மின்சார சக்தியைக் கொண்டு ஒருவித மூளையையும் உண்டு பண்ணியிருக்கிறார். இந்தப் போலிக் கண்களை அணிந்துகொண்டால், இயற்கைக் கண்ணுக்கும் அதற்கும் வித்தியாசமே கண்டுபிடிக்க முடியாது. அன்றி அந்தக்கண் எதைக்காண்கிறதோ, அதை மின்சார சக்தியாலான மூளையைக் கொண்டு அப்படியே புகைப்படம் பிடித்துக் கொள்ளுகிறது. இந்தக் கண்ணுக்குள் மின்சார ஒளியின் சக்தியும் மகா அபூர்வமானது. ஏனெனில் அந்த ஒளியைக் கொண்டு எவ்வளவு நுட்பமான கிருமியையும் காண முடியுமென அவர் கூறுகிறார்.

* * *

கண்களை மூடிக்கொண்டு படிக்க வழி.

கனடா தேசத்தில் ஒரு டாக்டர் கண்களை மூடிக்கொண்டு படிப்பதற்கு உதவி செய்யக்கூடிய ஒரு நூதன கருவியை கண்டுபிடித்திருக்கிறார். அது எக்ஸ்-ரே என்னும் அற்புதக் கதிரொளியின் உதவியால் ஆக்கப்படுகிறதாம். கண்ணோய் கொண்டு ஒருவனுடைய கண்களுக்கு முன்பு அத்துண்டு உலோகத்தைப் பொருத்தி வைத்தால் அவன் நன்றாகப் படிக்கிறானாம். நேத்திர சிகிச்சைக்காரர்களும் நரம்புச் சிகிச்சைக்காரர்களும் நரம்புச் சிகிச்சைக்காரர்களும் இப்புதிய நூதனத்தை மிகவும் விரும்பி வரவேற்கிறார்களாம்.

* * *

காதலை அறியும் விநோதக் கருவி

பெல்கிரேடிலுள்ள ஒரு விஞ்ஞான சாஸ்திரி காதலை அறிவிக்கும் கருவியொன்றைக்கண்டுபிடித்திருக்கிறார். இக்கருவியின் உதவியால் காதலரிருவரின் காதல் வேட்கை எவ்வளவிருக்கின்றதென்பதை அறியலாமாம், விவாகம் செய்துகொள்ள விரும்புவோரை இக்கருவியால் முதலில் பரிசோதனை செய்யப்படும். இருவரின் காதல் அளவும் சரியாயிருக்குமானால்தான் விவாகம் செய்ய அனுமதிக்கப்படுவார்கள். பெல்கிரேட் நகரிலுள்ள ஆண்களும் பெண்களும் இனி விவாகஞ் செய்துகொள்வதாயின் இக்கருவியின் பரிசோதனைக்கு முதலில் அவர்கள் ஆளாகவேண்டும். இக்கருவியின் பரிசோதனையில் தோற்றவர்கட்கு விவாக அநுமதி அளிக்கப்படமாட்டாது.

* * *

நீரினால் கல்லுடைத்தல்.

சிஜிகோ வென்னும் ருஷிய இஞ்சினீர், நீரின் மிகையான வேகத்தின் உதவியினால் கற்களை உடைத்து நொறுக்குவதற்கு ஒரு நூதனவழியைக் கண்டுபிடித்திருக்கிறார். அம்முறையினால் பனிப் பிராந்தியங்களில் பாதைகளை வெட்டவும், மலைப் பிரதேசங்களுக்குள் வழிகாணவும் கூடுமென்று பிரத்தியக்ஷமாய்க் காட்டப்படுகிறது. நீரின் அபாரமான வேகம் குழாய்களின் வழியே செலுத்தப்பட்டு இயங்குகிறது,

* * *

சோப்புக் குமிழி கண்ணாடி.

சோப் குமிழியின் பருமனை யொத்த அளவுக்குக் கண்ணாடிகள் செய்யப்படுகின்றன. ஒரு அங்குலத்தின் 10000 பாகங்களில் 2 பங்கு கனத்தில் செய்யப்படுகிறதாம். சாதாரணக் கண்ணாடியில் ஊடுருவிச் செல்லமுடியாத அல்ட்ரா வயோலட் வெளிச்சம் அதன் மூலமாகச் செல்லுமாம்.

சாக்லட் ஹல்வா.

காட்லீவர் எண்ணெயைக் கற்கண்டைப் போல இனிக்கும் பண்டமாக்கி இருக்கிறார்கள். அந்த எண்ணெயுடன் கொக்கோவைச் சேர்த்து அதைச் சாக்கோலெட் ஹல்வா போலச் செய்திருக்கிறார்கள். அதில் அதன் இயற்கை உருசியோ மணமோ கண்டுபிடிக்க முடியாது. என்றாலும் அதன் ஆரோக்கிய சத்து சிறிதும் அகற்றப்படுவதில்லை.

ஆகாசவாண தபால்.

தபால் இலாகாவில் கடிதங்களையும், பார்சல்களையும், ஆகாய வாணங்களின் மூலம் அனுப்ப ஒரு புதிய முறை அமெரிக்காவில் கண்டு பிடிக்கப்பட்டிருக்கிறது. அவ்வாணத்தில் சக்தி வாய்ந்த எரிமோட்டார்ப் பொறியும், விறகு அறைகளும், பாதுகாப்புக் குடையும், இருக்கும். அவ்வாணம் ஆகாய வழியே செலுத்தப்பட்டவுடன், மோட்டாரிலுள்ள எரிவாய்வுகள் மகா வேகத்துடன் உந்தித் தள்ளுகிறது.

முகர்ந்து பார்க்க இயந்திர மூக்கு

மூக்கின் முகரும் சக்தியைப் பன்மடங்கு அதிகமாக்கிக் காட்டக்கூடிய இயந்திர மூக்குச்சாதனம் ஒன்று கண்டுபிடிக்கப்பட்டிருக்கிறது ரசாயனமுறைகளால் கண்டுபிடிக்கப்பட வேண்டியிருக்கும் வாசனைகளை அச்சாதனத்தால் லட்ச மடங்கு சீக்கிரத்தில் அறிந்து கொள்ள முடியுமாம். அம்முறைரசாயன ஆராய்ச்சிக்காரர்களின் மூக்கு சோர்வடையாமலிருக்கும் பொருட்டு காப்பாற்றப்படுவதற்காக அமைக்கப்பட்டிருக்கிறதாம். மூக்கு வெகு சீக்கிரம் சோர்வடைந்து போகக்கூடிய தன்மை பெற்றதென்று அவ்வறிஞர் கூறுகிறார்.

ஏஜண்டுகள் தேவை.

"வர்த்தக ஊழியன்" பத்திரிகைக்கு சந்தாதாரர்கள் சேர்க்கவும், விற்கவும் விளம்பரங்கள் சேகரிக்கவும் செல்வாக்குள்ள ஏஜண்டுகள் முக்கிய பட்டணங்களில் தேவை.

வர்த்தக ஊழியனைப்பற்றி.

அரசாங்கமும் இவ்வுலகமும் இயக்கப் பெறுவது வர்த்தகம் ஒன்றிலேயாம். வர்த்தகம் இன்றேல் இக்காலத்தில் ஒன்றுமில்லை என்பது ஊர்ஜிதம். ஆதலால் உலக வர்த்தக விஷயங்களையும் ஒவ்வொரு மக்களும் தெரிந்து கொள்ள வேண்டுவது அத்தியாவசியமாகும் நாமறிந்தவரையில் வர்த்தக விஷயங்களை தெளிவாக எடுத்துக் கூறுவதற்காக தனிப் பத்திரிகையாகவும் சிறந்த முறையிலும் தற்காலம் வெளிவருவது திருச்சி "வர்த்தக ஊழியன்" ஒன்றேயாம் உலக வர்த்தமானங்களும் சிறு கதை தொடர் கதைகளும் வர்த்தக ஆராய்ச்சிகளும் இதில் காணப்படுகின்றது. ஆங்கிலத்திலும் பல வியாசங்கள் காணப்படுகிறது. வருடசந்தா ரூ. 1—0—0. தனிப்பிரதி அணா 1—சீர்திருத்தம்.

வர்த்தகக்குறி வழக்கு.

(Infringement of Trade Mark.)

சென்னை ஜெனரல் பாட்டர்ஸ் ரோடிலிருக்கும் போனிக்ஸ் எரியேட்டட் வாடர் கம்பெனி என்ற சோடா கம்பெனியின் சொந்தக்காரராகிய ஜனாப் ஜே. எச். ஈரானி என்றவர் சார்பாக அட்வகேட் திரு. டி. எ. ஸ்ரீனிவாசன் திருவல்லிக்கேணி நாகப்பய்யர் தெருவில் மேஹன் கம்பெனி என்ற சோடா கம்பெனியின் சொந்தக்காரர்களாகிய ரூப்சிங், அமார்சிங் என்ற இருவரும் போனிக்ஸ் கம்பெனியார் தயாரித்து வரும் விம்டோ என்ற பானத்தைப் போலவே தயாரித்து விற்பனை செய்து வருவதாகச் சொல்லி, எழும்பூர் போலீஸ் கோர்ட்டு 3-வது மாஜிஸ்திரேட் திரு. என். கோயில்பிள்ளை முன்பாக பிரியாது தாக்கல் செய்திருக்கிறார்கள். பிராதில் கண்டதாவன:—மாஞ்செஸ்டரிலுள்ள நிக்கல்ஸ் என்ற கம்பெனியார் தயார் செய்துவரும் விம்டோ என்றபானத்தை வாதி சென்னையில் விற்றுவருகிறார். இந்த பானத்தின் வியாபாரக் குறிப்புகளும், சின்னங்களும், மேற்படி நிக்கல்ஸ் கம்பெனியாருக்கே சொந்தமானது. அவர்கள் அந்த குறிப்புகளை இங்கிலாந்திலும், இந்தியாவிலும் ரிஜிஸ்டர் செய்திருக்கிறார்கள். அவர்கள் தயாரித்துவரும் விம்டோ என்ற பானம் மிக பிரக்யாதி பெற்றிருக்கிறது. அதற்காக அவர்கள் ஒருவித பிரத்தியேக சீசாக்களை தயார் செய்திருக்கிறார்கள். இப்படிக்கிருக்க எதிரிகள் விம்டோ என்ற பானத்தை தயாரித்து வாதிக் கம்பெனியாரின் வியாபாரக் குறிப்புகளைப் போலவும், சீசாக்களைப் போலவும் தயாரித்து விற்றுவருகிறார்கள். விம்டோ என்ற சீசாவின்மேல் ஒட்டியிருக்கும் லேபில்களைப் போலவே எதிரிகளும், லேபில்களை உபயோகித்துவருகிறார்கள் எனவே இதனால் எதிரிகள் விற்கும் பானம் வாதியால் தயாரிக்கப்பட்ட பானமென்று பொதுஜனங்கள் நினைத்து எமாந்து போகக்கூடும். இந்த வழக்கை மாஜிஸ்திரேட் எற்றுக் கொண்டு எதிரிகளுக்கு சம்மன் பிறப்பிக்கும்படி உத்திரவிட்டிருக்கிறார்.

* * *

தீக்குச்சி எதிர்வரி

தீக்குச்சி எதிர்வரி சம்பந்தமாக இயற்றப்பட்ட விதிகளில், தீப்பெட்டியிலிருக்க வேண்டிய குச்சிகளின் தொகை, தீப்பெட்டிமீது ஒட்டவேண்டிய சர்க்கார் முத்திரைச்சீட்டு, இவை சம்பந்தமாக சில திருத்தங்கள் செய்யப்பட்டிருக்கின்றன. இந்தியாவிலிருந்து வெளியிடங்களுக்கு எற்றுமதி செய்வதாயிருந்தாலன்றி மற்றப்படி ஜூலை 15-ந்தேதிக்குப்பின் உற்பத்தி செய்யப்படும் தீப்பெட்டிகளில் 80 குச்சிகளுக்குமேல் இருக்கக்கூடாது. சட்டத்தின் 8-வது பிரிவுப்படி ஒவ்வொரு பெட்டிமீதும் ஒட்டவேண்டிய (நாடாவைப் போன்ற) முத்திரைச் சீட்டு நாவிக்கிலுள்ள சர்க்கார் காரியாலயத்திலிருந்து வெளியிடப்பட்டதாக இருக்கவேண்டும். அந்தச் சீட்டுகள் 40, 60, 80 என்று பலமாதிரி குச்சிகளுக்கேற்றபடி அச்சிடப்பட்டிருக்கின்றன. குடிசைத் தொழில் முறையில் உற்பத்தி செய்யப்படும் தீப்பெட்டிகளுக்கு வரியில் ஒரு பகுதி ரிபேட்டாகத் திருப்பித்தரப்படும். குச்சிகளின் தொகை தெளிவாகத் தெரியும்படியும், சீட்டைக்கிழித்தாலன்றி பெட்டியைத் திறக்க முடியாதபடியும், முத்திரைச் சீட்டின் இருபுறத்திலும் பண்ட உற்பத்திக்காரரின் முத்திரையிருக்கும்படியும் பார்த்துக்கொள்ள வேண்டும்.

* * *

நிலக்கடலை (Ground nut)

சென்னை மாகாணத்தில் மகா யுத்தத்திற்கு முன் 10 லட்சம் எக்கர் நிலக்கடலை சாகுபடி செய்யப்பட்டது. 1933-34ம் வருடத்தில் 38 லட்சம் எக்கர் குண்டூர் ஜில்லாவில் 1930-வருடத்தில் 1700 எக்கர் 1933ம் வருடத்தில் 320,000 எக்கர் விலை குறைவாகயிருந்தாலும் கிஸ்துகாலத்தில் பணம் தட்டுபடாமல் கிடைக்கிற காரணத்தைக் கொண்டு இதை சாகுபடி செய்கிறார்கள்.

N. M. ALLYMARICAN & CO.,

Sanjeevi Sultania Medical Hall,

PORTO-NOVO, S. A. DIST. (INDIA.)

கனவான்களே! முக்கியம்!! கவனியுங்கள்!

ஒரே வேளையில் குணந்தெரியும்.

மன்மத சிங்கம்போல் செய்திடும் மெடல்பெற்ற

சுல்த்தானியா

சிட்டுக்குருவி சத்தின் லேகியம்.

இந்த சுல்த்தானியா சிட்டுக்குருவிசத்தின் லேகியத்தைப்போல்
மற்ற வைத்தியர்கள் செய்துகோடுத்தால் ரூ. 2000 இனும்.

நண்பிற்குகந்த அன்பர்காள்! அருமையும், பெருமையும், கீர்த்தியும் பெற்ற இந்த அற்புத குணந்தங்கிய லேகியத்தை உபயோகித்த உத்தமர்கள் மணவாழ்க்கையில் சுகானந்த இன்பத்தைஅடைவார்கள். ஆஹா! குணத்தால் சிறந்ததுதான் என்று இதனைப் பன்முறையும் புகழ்வார்கள்.

இந்த லேகியம் அசல் பாகத்திற்கோர் விகற்பமின்றி தங்கம், வெள்ளி, கெம்பு, பவழம் ஆகிய பஸ்பம் செந்தூரங்களும் அம்பர், கஸ்தூரி குங்குமப்பூ, எட்டுவித மிஸ்ரிகள், பத்துவகை விதைகள், எழுவகைமூலிகை சூரணங்கள், ஐந்து வேர் வகைகள் மற்ற அருமையான சரக்குகள் (192-ம்) நிறையளவு குறையாது படி பாகஞ் செய்து வாலையந்திரத்திலிறக்கிய சிட்டுக்குருவி சத்தும் சேர்த்து பாகமாய்ச் செய்யப்பெற்றது.

லேகியத்தின் குணமாவன:— வாதபித்த சிலேத்ம மிகுதிக் குறைவால் ஏற்படும் ரத்தக் குறைவு பல ஹீனம் அஸ்தி வெட்டைச்சூடு, இந்திரியம் ஜலம்போல் நீற்று சிற்றின்பத்திலும், தூக்கத்திலும் அதிகமாய் வெளிப்படல் மணவாழ்க்கையில் சீக்கிரம் வெளியாகிவிடுதல், தாது நஷ்டம், நரம்புத் தளர்ச்சி, சதா இடுப்பு வலி, மலச்சிக்கல் பசி மந்தம் பித்தாதிக்க உஷ்ண வாய்வு, கிருமிரோகம், துர்நீர் வியாதிகள் தேகத்தில் ஓடித்திரியும் பலவித வாய்வு ரோகம், பார்சவாய்வு, நெஞ்சுவலி, விரைவாதம், கைகாலசதி, மயக்கம், மறதி, ஆண்தன்மை நாளுக்குநாள் குறைத்தல் முதலியன நிவர்த்தியாகிவிடும். தேக உஷ்ணத்தை சமனப்படுத்தி இரத்தத்தை விருத்தி செய்து நரம்புகளில் ஓடச்செய்து சப்ததாதுக்களேயும் வலுப்படுத்தி நீற்றுப்போன தாதுவைக்கெட்டிப்படுத்தி ஆண் தத்துவத்தை விர்த்தி செய்து புத்தி சாதுர்யத்தை கொடுத்து சிற்றின்பம் நுகர தத்துவரீ கமிழந்த கிழவர்களேயும் பால்ய பருவ ஆண்சிங்கமாக்கிவைக்கும். ஸ்திரீ சம்மன்னராய்வாழும் புருஷர்களுக்குப் பால்ய பருவ துர்ச்செய்கையால் நடுப்பிராயத்தில் ஏற்படும் தாது நஷ்டத்தை மறுபடியும் உண்டாக்குவதற்கு இதைவிட மருந்து வேறில்லை. கிழவர்களேயும் இந்த லேகியம் இல்லற இன்பத்தை அனுபவிக்கும்படி செய்கிறது. ஒருதடவை பரீக்ஷை செய்துபாருங்கள்.

40நாள் 80வேளை 16பலம் டப்பி விலை ரூ. 12. 20நாள் 40வேளை 8-பலம் டப்பி விலை ரூ 6-0-0
12நாள் 24வேளை 5பலம் டப்பி விலை ரூ. 3-8-0. 8நாள் 16வேளை $2\frac{1}{2}$பலம் டப்பி விலை ரூ. 2
வி. பி. செலவு வேறு.

மெடல்பெற்ற

நல்லமுத்து பஸ்பம்.

இந்த பஸ்பத்தைப்போல செய்துகொடுத்தால் ரூ. 3000 இனும்.

இந்த அருமையான பஸ்பத்தை காலை மாலை உபயோக விபரப்படி சாப்பிட்டு வந்தால் வெட்டை, உஷ்ணத்தினால் சுக்கிலம் உடைந்து தானே வெளிப்படுதலுமாகிய சுக்கில பலமிழந்தவர்களுக்கும், இரத்தக்கொதிப்பு, காங்கை உள்வேகாளம், அழலை, புண், வாய்வேக்காடு, மேகச்சூடு உள்ளவர்களுக்கு பூரண சுகத்தைக் கொடுப்பதுடன் நாடி நரம்புகளுக்கு வலுவைக் கொடுத்து சுக்கிலத்தை கெட்டிப்படுத்தி தேகத்திற்கு நல்ல பலத்தையும், இரத்த விர்த்தியும் தாது புஷ்டியும் உண்டாக்கும். ஒரு மனிதன் வயது 20-க்குள் நாதத்தை பலவிதத்திலும் செலவிட்டு 40-வயதுக்குள் கிழவனைப்போல் நின்று தயங்குகிறார்கள். நம் தேகத்தை வலுப்படுத்தி காப்பாற்ற வேண்டுமென்றால் அகஸ்தியர் தயார்செய்த நல்லமுத்து பஸ்பத்தை 40-நாள் ஒருமண்டலம் சாப்பிட்டால் நம் திரேகம் உடையாமல் கடவுள் கிருபையால் வாழ்ந்திருக்கலாம்.

40-நாள் 80வேளை பஸ்பம் ரூ. 50. 14நாள் 28வேளை பஸ்பம் ரூ 20. வி. பி. சிலவு வேறு.

எமது விலாசம்:—
N. M. அல்லிமரைக்காயன் & கம்பெனி,
சஞ்சீவி சுல்தானியா வைத்தியசாலை
பரங்கிப்பேட்டை P. O.
தென்னாற்காடு ஜில்லா, (இந்தியா.)

பினங்கு சோல் ஏஜண்டு:—
ஹாஜி A. S. காதர்ராவுத்தர் & கம்பெனி.
நெ. 80, சோலியா ஸ்டிரீட்,
பினங்கு, S. S.

திருச்சி ஜில்லா வியாபாரிகள் சங்கம்.

Trichy Merchants' Association Anniversary.

திருச்சினாப்பள்ளி ஜனரல் மார்க்கட்டு திருச்சி வியாபாரிகள் சங்கத்து முதல் ஆண்டு விழா ஜூன்மீ 4-உ மாலை 4-மணிக்கு ஆரம்பமாகியது ஏராளமான வியாபாரிகளும் பொதுமக்களும் கூடியிருந்தனர். ஆண்டு விழாவின் கூட்டத்துக்கு முனிசிபல் சேர்மென் திரு. பி. ஆர். தேவர் அக்கிராசனம் வகித்தார் அக்காலை திருநெல்வேலி முனிசிபல் சேர்மென் திரு டி ரெங்கநாத முதலியாரும் வந்திருநதார் திருச்சி முனிசிபல் சபை அங்கத்தினர்கள் சிலரும் பிரசன்னமாயிருந்தனர். டைமன் ஜூபிலி தோட்டத்தில் தேனீர் விருந்து முதன் முதலில் நடத்தப்பட்டது. வந்திருந்த பிரமுகர்கள் அதனில் கலந்துகொண்டனர். விருந்து முடிந்ததும் கூட்டத் தலைவர் திரு. பி. ஆர். தேவர் ஊர்வலமாக மார்க்கட்டுக்குள் அழைத்துச்செல்லப்பட்டார். மார்க்கட்டின் மத்தியில் அமைக்கப்பட்டிருந்த பந்தலில் கூட்டம் ஆரம்பமாகியது. முதலில் காரியதரிசி திரு. வி. அளகிரிசாமிநாயுடு தலைவருக்கு வாழ்த்து பத்திரம் வாசித்துக்கொடுத்தார். பின்னர் வாழ்த்துப்பாக்கள் பாடப்பட்டன. வருடாந்திர அறிக்கையை காரியதரிசி படித்தார். பின்னர் திரு பி. ஆர். தேவர் கீழ்கண்டவிதமாக பேசினார்.

திரிசிரபுரம் தமிழ் வியாபாரசங்கத்து தலைவர் அவர்களே! அங்கத்தினர்களே! சகோதரர்களே! இன்று நடக்கும் வருடபூர்த்திவிழாவிற்கு தலைமைவகிக்கும்படியாகத் தாங்கள் கேட்டபோது அப்பதவியை வகிக்க எவ்விதத்திலும் நான் அருகனல்லன் என்று எனக்கு மனப்பூர்வமாக தெரிந்திருந்தும், தாங்கள் என் மீது வைத்திருக்கும் அளவுகடந்த அன்பிற்கும், அபிமானத்திற்கும், கட்டுப்பட்டு ஒப்புக்கொண்டேன். அவ்வாறாக ஒப்புக்கொள்வதற்கு மற்றொரு காரணமும் உண்டு சமீபத்தில் இந்நகரில்நடந்த ஒரு பெருஞ் சம்பவத்தில் நீங்கள் எல்லோரும் ஒரே மனதாக எனக்குச் செய்த பெரும் உதவிக்கு என்னுடைய மனப்பூர்வமான நன்றியறிதலை தங்களுக்குத் தெரிவிக்கவேண்டும் என்பதும் நான் என் வாழ்நாளில் எந்தநாளை மறந்தாலும் 1934ம் வருடம் மே மாதம் 25ம் தேதி வெள்ளிக்கிழமையை மறக்கவே முடியாது. தோன்றாத் துணையாக இருந்து தாங்கள் செய்த பெரும் உதவிக்கு என்னால் என்ன கைம்மாறு செய்தல் முடியும்? தாங்கள் என்மீது வைத்துள்ள பூர்ண நம்பிக்கைக்குப் பாத்திரனாகி என்னால் இயன்றவரையில் என் கடமையை சரிவர செலுத்திவருவேன் என்ற உறுதிப்பாட்டை இச்சங்கத்தில் பகிரங்கமாகத் தெரிவித்துக்கொள்ளுகிறேன். அவ்வாறு செய்ய மேலும், மேலும், தங்கள் குன்றா ஒத்துழைப்பையும், ஆதரவையும் நான் தேடியவனாகயிருக்கிறேன்

நிற்க இந்நகரில் தமிழ் வியாபாரிகள் சங்கம் என்பதை ஸ்தாபித்து கடந்த இரண்டு வருஷங்களாக நீங்கள் ஒற்றுமையாய் இருந்து நடந்து வந்ததைக் கண்டு நான் அதிக சந்தோஷமடைகிறேன். வியாபாரிகளுக்குள் இத்தகைய சங்கம் நடந்துவருவது பலவகையிலும் பாராட்டத்தக்கதே. தற்கால நாகரீகப் புரட்சியில் வேலையில்லாத் திண்டாட்டம் உலகமெங்கும் பரவி, தலைசிறந்த அரசாங்கங்களையும்கவலைக்கு உள்ளாக்கிவிட்டது. முக்கியமாக நமது தேச வாலிபர்கள் சர்வகலாசாலைப் பட்டங்களையே பெரிதெனக்கருதி அல்லும் பகலும் புஸ்தகங்களைக் கரைத்துக் குடித்து, பெற்றோர்களுக்கு வீண்பணச் செலவுவைத்து; பட்டத்தைப் பெற்று ஏட்டுச்சுரக்காயாக வீட்டில் உட்கார்ந்து கொண்டு இருக்கிறார்கள். இத்தகைய நிலைமையானது தங்களுக்கும்பயன்படுவதில்லை. தேசத்திற்கும் பயன்படுவதில்லை. முறுக்கான வாலிபபருவத்தை வீணாக்கி மனம்தளர்ந்து சோக முற்றிருந்தால் நாடும், நகரமும், வீடும் என்னாகும்? எல்லாரும்கூடி இந்நிலைமையை மாற்ற தீவிர முயற்சி செய்யவேண்டியது இன்றியமையாத காரியமாகும். பெரிய பட்டப்பரீட்சைகளில் தேர்தல் பெறுவதே மனித லட்சியமாகமிருக்கக் கூடாது. பட்டம்பெற்றவர் ஒவ்வொருவரும் உத்தியோக வேட்டையிலேயே இருந்தால் தேசம் முன்னுக்கு வருவது மிகவும் கஷ்டம். பகுத்தறிவை உபயோகப்படுத்தவும் உலக ஞானம் அறியவும், உள்நாடு, வெளிநாடு விஷயங்களைத்தெரியவும் அனுகூலமாயுள்ள அளவான கல்வி இன்றியமையாதது. வியாபாரிகளாகிய உங்களில் பெரும்பாலோர் பெற்றோர்களாகயிருக்கிறீர்கள். உங்கள் பிள்ளைகளின் படிப்பு விஷயத்தில் தக்க கவனத்தைச் செலுத்தவேண்டுமென்ற நோக்கத்துடன் இவ்வளவு சொல்லலாம் என்று மனங்கொண்டேன்.

வியாபார உலகம் தற்காலத்தில் பல துறைகளிலும் பரவி செழித்தோங்கி வருகிறது. சுமார் இருபது ஆண்டுகளுக்கு முன்னர் நம்மவர்கள், சீமை வியாபாரம், வெளிதேசங்களோடு கடிதப்போக்கு வரத்து என்றால் முடியாத காரியமாகவும் கஷ்டமானதும் என்று எண்ணியிருந்தார்கள். வியாபார வளர்ச்சியால் தற்போது இவைகள் எல்லாம் சர்வ சாதாரணமாகயிருக்கிறது, கைத்தொழில் முறையாக நடந்த பெரும் வியாபாரங்கள் எல்லாம் இப்போது இயந்திரங்களினால் நடைபெறுகின்றன. இதனால் சாதகங்களும் பாதகங்களும் ஏற்பட்டிருக்கின்றன. இருந்தாலும் உலகப்போக்கை அனுசரித்து நம் வியாபாரத்தையும் நாம் நடத்தவேண்டும்.

வியாபாரத்தில் ஒரு பகுதியாக நாணயமாற்றம் (exchange) என்பது மிகவும் சிக்கலான விஷயம். பொருள் ஆதார நூலை வாசிக்கும்போது, மேதாவிகள் எல்லாம் சில சமயங்களில் திகைத்துவிடுகிறார்கள். இந்நூல் வல்லாரைக்கொண்டு நாணயமாற்றத்தின் நுணுக்கங்களை நீங்கள் தெளிவுற அறிந்துகொள்வது அவசியமாயிருக்கிறது. வெளிநாடுகளில், படித்தவர்கள் எல்லாம் வியாபாரத்துறையில் இறங்கி தீவிரமாக உழைத்து வருகிறார்கள். நம் நாட்டிலோ வியாபாரம் என்பது படிக்காதவர்களுக்குத்தான் என்றும், படித்தவர்கள் உத்தியோகத்திற்குத் தான் போகவேண்டும் என்ற மனப்பான்மையிருக்கிறது. இதை உடனே மாற்றவேண்டும். நம் தேசமும் சர்வ தேசங்களோடு சமமான உரிமையை பெறவேண்டுமானால் வியாபாரத்தில் முன்னுக்கு வந்தால்தான் முடியும். ஆங்காங்கே சங்கங்கள் ஸ்தாபனமாகி மாகாண சமகங்கள், தேசிய சங்கங்கள்(Chamber of Commerce) இவைகளோடு இணைக்கப்பட்டு, நல்ல பிரதிநிதிகளின் மூலியமாய் நமது முடிவான அபிப்பிராயங்களை தெளிவாகவும், அழுத்தமாகவும் சொல்லவேண்டும். இதைச் செய்வதில் எத்துணையும் பின்தாங்க கூடவே கூடாது. "ஒன்றுபட்டாலுண்டுவாழ்வே, நம்மில் ஒற்றுமை நீங்கில் அனைவர்க்கும் தாழ்வே." என்று பெரியார் கூறியிருக்கின்றார், வியாபாரிகளுக்குள் அதிதீவிர ஒற்றுமை மிகவும் அத்தியாவசியமானது.

இக்காலத்தில் தபால் தந்தி இலாகாவில் ஏராளமான வசதிகள் ஏற்பட்டிருப்பதால் இந்த வசதிகளை கையாண்டு வியாபாரத்தை மென்மேலும் பெருக்குவதற்கு முயற்சி செய்யவேண்டும். 5000, 6000, மைல்களுக்கு அப்பாலுள்ள தேசங்களுடன் நேருக்கு நேரா கப்பேச டெலிபோன் (Telephone) வசதியும் ஏற்பட்டிருக்கிறது. சமாசாரப் பத்திரிக்கைகள் மூலியமாக இதர தேசத்து வர்த்தமானங்களையும், கப்பற் செய்தி முதலியவைகளையும் உடனுக்குடன் தெரிந்துகொள்கிறோம். இவைகள் எல்லாம் வியாபாரத்திற்கு அனுகூலமானவைகள்.

தீர்க்கமாக ஆலோசித்தோமானால் இனிவரக்கூடிய மாறுதல்களில், வியாபாரிகளே முதன்மை ஸ்தானங்களையும், பதவிகளையும் பெறுவதற்கு உரிமையுடையவராவார்கள். புதிய சீர்திருத்தங்கள் சமீபத்தில் வரப்போகின்றன. வியாபாரிகளுடைய நன்மைகளை பாதுகாக்கக்கூடிய பிரதிநிதிகளையே நீங்கள் மத்திய சட்ட சபைக்கும் மாகாண சட்டசபைக்கும் அனுப்பவேண்டும். தலைவர்கள் என்று சொல்லிக்கொண்டு தங்கள் சுயநலத்தையும், பொருள் ஈட்டும் வருவாய்களையும் நாடியிருக்கும் நபர்களை சட்ட சபைகளுக்கு அனுப்புவதில் ஒன்றும் பிரயோஜனமில்லை. மேலும் பலவித கௌரவ வேலைகளை ஒரு மனிதர்க்கு கொடுப்பதிலும் அநேக கெடுதல்கள் ஏற்பட்டு, ஒரு ஸ்தானமாவது சரிவர பராமரித்துவர ஏதுவில்லாமலிருக்கிறது. சட்டசபைகளிலும், இதர ஸ்தாபனங்களிலும் இருக்கும் பிரதிநிதிகள் தங்கள் கடமைகளை சரிவர செய்கிறார்களா என்று கூர்ந்து கவனித்தல்வேண்டும்.

ஒரு தேசத்தின் பொருளாதார நிலைமையை அதன் வியாபார நிலைமையிலிருந்து கண்டுகொள்ளலாம், விற்பனை என்பது வியாபாரத்தின் ஒரு பகுதியாகும். முதலில் உற்பத்தியைக் கவனிக்கவேண்டும். வியாபாரத்திற்கும், உணவிற்கும் வேண்டாத சாமான்களை உற்பத்தி செய்வதில் யாதும்பயனில்லை. வெளிநாடுகளில் முக்கியமாக அமெரிக்காவில் பெரும் வியாபாரிகள் உற்பத்தியைத்தான் பெரிதும் கவனிக்கிறார்கள். வியாபாரத்திற்கு உகந்த விளைபொருள்களை உற்பத்திசெய்யும்படி அவ்வப்போது சொல்லி வருகிறார்கள். இதனால் அநேக நன்மைகள் ஏற்படுகின்றன.

நமது தேசத்தில் உண்டாகும் விளைபொருள்களை தக்க வழியில் விற்பனையாக்கவேண்டுமென்று மத்திய சர்க்கார் (Central Marketting Officer) என்று ஒரு உத்தியோகஸ்தரை நியமித்திருக்கிறார்கள். இதே மாதிரி ஒவ்வொரு மாகாணத்திற்கும் ஒரு உத்தியோகஸ்தரை நியமிக்கப் போகிறார்கள். இந்த உத்தியோகஸ்தரோடு இந்த சங்கமும் கடிதப்போக்கு வரத்து வைத்துக்கொண்டால் பல விதத்திலும் நன்மை ஏற்படுமென்றுஅபிப்பிராயப்படுகிறேன். சென்ற வருஷத்தில் சென்னை மாகாணத்தில்விளையும், பருத்தி, புகையிலை, நிலக்கடலை மாசூல்களை விற்பனை செய்யும் விஷயமாக திட்டம் ஏற்படுத்தி சட்டசபையில் (Commercial Crops Act) என்ற சட்டம் நிறைவேற்றப் பெற்றிருக்கிறது. இந்த சட்டம் சமீபத்தில் அமுலுக்குவரும். இதனால் இந்த விலை பொருள்களை நல்ல விலைக்கு விற்கும் வழிகளைத் தேடலாம். இதுவல்லாமல் இப்பொழுது சிம்லாவில் விளைபொருள்கள் பயிரிடும் முறையை நிச்சயிக்க (Crop Planning Conference) மத்திய சர்க்கார் கூடியிருக்கிறார்கள். நாளை மறுதினம் பிரமுகர்கள் கூடி தீர்மானத்திற்கு வருவார்கள். ஜப்பான் அரிசி இறக்குமதியைப் பற்றியும் மத்திய சர்க்கார் கவனித்து வருகிறார்கள். இதைப்பற்றி நம் மாகாண பிரதிநிதி திவான்பகதூர் A. ராமசாமி முதலியார் அவர்கள் உழைப்பை நீங்கள் பாராட்டுவீர்கள் என்று நம்புகிறேன்.

சரக்குகள் ஏற்றுமதி இறக்குமதிக்கு வேண்டிய சௌகரியங்களை செய்து கொடுக்கும்படி சங்கத்தின் மூலியமாக ரயில்வே அதிகாரிகளைக் கேட்டுக்கொண்டால், அவர்களும் கட்டாயம் கவனிப்பார்கள். உங்கள் முயற்சியால் நிருவப்பெற்ற Merchants Bank நன்றாக வேலைசெய்து வருகிறதென்று கேட்க நான் மிகவும் சந்தோஷப்படுகிறேன்.

உங்கள் சங்கத்தின் ஆதரவில் அடிக்கடி பொதுக்கூட்டங்கள் கூடி முக்கியமான வியாபாரங்களைப்பற்றி பிரசங்கம் நடத்திவந்தால் தக்கபலனை அளிக்கும் என்று நம்புகிறேன். **திருச்சியில் நமது நண்பர் திருவாளர் டி. வி. கே. நாயுடு அவர்கள் நடத்திவரும் "வர்த்தக ஊழியன்" பத்திரிகையை நீங்கள் எல்லோரும் ஆதரித்து வருவது மிகவும் பாராட்டத்தக்கதே இந்த மாதிரியான பத்திரிக்கை முன்னணிக்கு வருவது திண்ணம்.**

மற்றொரு விஷயத்தைப் பற்றியும் இங்கேகூற விரும்புகிறேன். எந்த வியாபாரத்திற்கும் தக்க விளம்பரம் வேண்டும். ஆரம்பத்தில் இந்த செலவு கைப்பொறுப்பாகத் தோன்றினும் கடைசியில் நல்ல விளம்பரமே தக்க ஊதியத்தைக் கொடுக்கும். மேல்நாட்டார், வியாபாரத்தின் கொள்முதலுக்கு சமமான தொகையை, விளம்பரத்தில் செலவிடுவது நாம் கண்கூடாகக் கவனிக்கிறோம்.

இன்னும் மற்ற விஷயங்களைக் கூறி உங்கள் காலத்தை வீணாக்க எனக்கு விருப்பமில்லை. இறுதியாகக் கூறுமிடத்து உங்கள்பால் ஒன்று கேட்டுக்கொள்ளுகிறேன். ஒருவர்மீது ஒருவருக்கு அத்யந்த நம்பிக்கை யிருக்கவேண்டும், எல்லோரும் கூட்டுறவோடு இருக்கவேண்டும். நாணயம் நிலவவேண்டும். இத்தகைய அருங்குணங்கள் மலிந்து கிடக்குமேயானால் நமக்கு ஒருக்காலும் கஷ்டம் வராது. பலவகையிலும் செழித்தோங்க இவைகள் ஏற்ற சாதனங்களாகும்.

அன்பர்களே!

இந்த வைபவத்திற்கு என்னை தலைமை வகிக்கும்படி வரவழைத்ததற்காக தங்களுக்கு வந்தனம் செலுத்துகிறேன். சமீபத்தில் தாங்கள் எல்லோரும் ஒற்றுமையாகயிருந்து எனக்கு அளித்தபெரும் உதவிக்கு மீண்டும் ஒருமுறை என் மனப்பூர்வயான நன்றியறிதலைத் தெரிவித்துக்கொள்கிறேன். இறைவன் திருவருளால் தங்கள் சங்கமானது, நாளுக்கு நாள் அபிவிருத்தி யடைந்து, சங்கத்தின் முயற்சியால் இப்போது இருக்கும் மெம்பர்களும், இனி சேரும் மெம்பர்களும் எல்லாவித ஆக்கங்களையும் நிறம்பப் பெற்று நீடூழிவாழவேண்டுமென்று வழுத்தி எனக்கு கொடுத்த வரவேற்புப் பத்திரத்திற்கும், என்மேல் பாடிய பாமாலைக்கும் நன்றியறிதலை தெரிவித்துக்கொண்டு என் சிற்றுரையை முடித்துக்கொள்கிறேன்.

திருவாளர்கள். கி. ஆ. பெ. விஸ்வநாதம், பட்டுக்கோட்டை அழகர்சாமி முதலானோர் வர்த்தக அபிவிருத்தியைப் பற்றி பேசினார்கள். வந்தனோபசாரத்துக்கு பின் கூட்டம் கலைந்தது.

"பெரிய அணிகலன்"

வர்த்தக ஊழியனின் மே, ஜூன்மாத இதழ்கள் வரப்பெற்றோம். இப்பத்திரிகையில் இந்திய வர்த்தக சம்பந்தமான எல்லா விஷயங்களும் வெளியாகின்றன. ஒவ்வொருஊரிலும் ஏற்படக்கூடிய வர்த்தக நிலைமையை மிகத் தெளிவாக எடுத்துக் கூறுவதோடு, வர்த்தக முன்னேற்றத்திற்கு ஒரு பெரிய அணிகலனாக இப்பத்திரிகை விளங்குவது மிகவும் போற்றத்தக்கது—**ஜ்யோதிஷ போதினி.**

உலக விநோதங்கள்.

(எம். எஸ். ஆர். சந்திரன்.)

தாலிகட்ட விறகுக்கட்டா.

பசிபிக் சமுத்திரத்தில் சைன பிரதேசத்தின் கிழ்ப்பக்கமாக பார்மோஸா என்றொரு தீவு இருக்கிறது. ஒரு பெண்ணை விவாகஞ்செய்துகொள்ள ஒரு ஆண்பிள்ளை பிரியப்பட்டால் அவனே முதலில் தனது அபிப்பிராயத்தை வெளியிடல்வேண்டும். எந்தப்பெண்ணை விவாகம் செய்துகொள்ள விரும்புகிறானோ அந்தப்பெண்ணின் வீட்டு வாசலில் ஒரு நாள் இரவில் ஒருகட்டு விறகைக் கொண்டுபோய் வைத்துவிட்டு வரவேண்டும். அந்த விறகுகட்டை வீட்டுக்குள் எடுத்துச்சென்றால் கலியாணம் செய்துகொள்ள சம்மதித்து விட்டதாகத் தீர்மானித்துவிடலாம். விறகுகட்டு வீட்டினுள்ளே கொண்டுபோகப்படாவிட்டால் அந்த ஆண் பிள்ளையை மணந்துகொள்ள அப்பெண்ணுக்கு மனமில்லை என்று அறிந்துகொள்ள வேண்டுமொம். விறகு கட்டை ஏற்றுக்கொண்டால் இரண்டொரு தினங்களுக்குள் அந்த ஆண் பிள்ளைக்கு அழைப்பு ஏற்பட்டு விருந்தும் நடைபெறும். இதன் மூலமே விவாக பந்தம் (கட்டு) ஏற்படுகிற வழக்கம் அத்தீவில் இருந்து வருகிறது.

கால் கட்டைவிரலுக்கு மதிப்பு.

இங்கிலாந்து தேசத்தில் ஒரு நியாயஸ்தலத்தில் **கான்ஸ்டாம்** என்ற நீதிபதி முன்னிலையில் ஒரு விநோதமான வழக்கு விசாரணைக்கு வந்து முடிவுற்றது. நிலக்கரி சுரங்கத்தில் வேலைசெய்கிற **வில்லியம்ஸ்** என்றவர் இதில் வாதி. **லேம் ஹேளஸ்** என்ற ஊரில் நிலக்கரி சுரங்கத்தில் வாதி வேலை செய்துகொண்டிருக்கும்போது ஒரு விட்டம் அவர் வலதுகாலில் விழுந்துவிட்டது. அதனால் அவரது கால் கட்டை (பெரு) விரல் நசுக்குற்று அவ்விரலின் முக்கால் பாகம் சேதனஞ்செய்யப்பட்டது. அங்ஙனம் சேதிக்கப்பட்டதால் அதற்கு நஷ்ட ஈடு உத்திரவாகவேணுமாய்க் கேட்டிருந்தார். 325 பவுன்கள் (4875 ரூ.) கொடுக்கவேணுமென்று நீதிபதி உத்திரவிட்டார். சுரங்க கம்பெனியார் அவன் ஆயுள் உள்ளவரை வாரம் 30 ஷில்லிங்வீதம் கொடுக்க ஒப்புக்கொண்டதால் இத்தொகையைக் கொடுக்க அவசியமில்லாது போயிற்றாம்.

தகப்பனால் பையனுக்கு நஷ்டஈடு

மான்செஸ்டர் நகருக்கருகில் (இங்கிலாந்தில் லங்காஷையர் ஜில்லாவில் உள்ளது.) ஆல்பர்ட் எட்வர்டு லாயிட் மோட்டார் ஓட்டிச்சென்றார் என்றும், அவ்வண்டியில் அவரது பத்துவயதுள்ள பர்ட்ராம் லாயிட் என்பவரும் உட்கார்ந்து சென்றதாகவும் மோட்டார் லாரியின் மீது வண்டி மோதவே வண்டியின் முன் பக்கமிருந்த கண்ணாடி உடைந்து அதன் தூள் பையனது இடது கண்ணில் குத்தியதாகவும், அதன் காரணத்தால் கண்ணை எடுத்துவிட நேரிட்டதென்றும், அசட்டையாக தகப்பன் மோட்டார் ஓட்டியதால் பையனின் கண்போய் விட்டதென்று காரணங்காட்டி கோர்ட்டில் நீதிபதி பையனுக்குத் தகப்பன் 1000 பவுனும் கோர்ட்டு செலவும் கொடுக்க வேண்டியதென்று தீர்ப்பு செய்துவிட்டார்.

மேனாட்டு வாழ்க்கையின் அளவு.

பிரான்சு தேசத்து புள்ளிக்கணக்கு நிபுணர் பின்வருமாறு தெரிவிக்கிறார்:— பிரான்சு தேசத்தில் 50 வயது சென்ற ஒரு மனிதன் 6000 நாட்கள் தூங்கினான் என்றும், 6500 நாட்கள் வேலை செய்தான் என்றும், 800 நாட்கள் நடையில் கடந்தனவென்றும், 4000 நாட்களில் கண்டு களித்தான் என்றும், 1500 நாட்கள் சாப்பாட்டில் (நீண்டநேரம் உண்பவர்கள் மேனாட்டார்) சென்றிருக்க வேண்டுமென்றும், 500 நாட்கள் வியாதியில் பீடிக்கப்பட்டிருத்தல் வேண்டுமென்றும், கூறுகிறார். மேலும் அவன் 17,000 பவுண்டு எடையுள்ள ரொட்டியும், 16,000 பவுண்டு நிறையுள்ள மாமிசங்களையும், 4600 பவுண்டு எடையுள்ள காய்கறிகள், முட்டைகள், மீன்கள் வகையறாக்களையும் சாப்பிட்டும், 7000 காலன் நிறையுள்ள ஜலம், தேத்தண்ணீர், காபி, பீர்முதலிய மதுபானங்களைக் குடித்திருப்பான் என்று திட்டமாகக் கூறுகிறார்.

லட்சக்கணக்கில் புஸ்தகங்கள்.

லெனின் கிராட் என்ற நகரில் உள்ள பொது வாசகசாலையில் 48 லட்சம் புஸ்தகங்கள் இருக்கின்றன. பாரிஸ் 'நாஷனேல்' புஸ்தகசாலையில் 40 லட்சம் இருக்கின்றன. லண்டன் பிரிடிஷ் கண்காட்சி புத்தக நிலயத்தில் 30 லட்சத்துக்குமேல் இருக்கின்றனவாம்.

எலிகளின் குடும்ப விர்த்தியின் மர்மம்.

இரு எலிகள் மூலம் ஒரு வருஷத்தில் 100 எலிகள் உற்பத்தியாகின்றன. ஒரு எலி உற்பத்தியானதும் நான்காவது மாதத்தில் அதற்கு குழந்தைகளும் பேரப்பிள்ளைகளும் ஏற்பட்டு விடுகின்றனவாம். அதற்கு கர்ப்பத்தடை இல்லாவிட்டால் இரு எலிகள்மூலம் அதன் சிறுகுடும்பம் 2021 நபர்கள் அடங்கிய பெருங் குடும்பமாகிவிடுமொம்.

வைரக்கல்லின் பெருமை.

தென் ஆப்பிரிக்காவில் 3025 காரட் உள்ளதும், $1\frac{3}{4}$ பவுண்டு நிறையுள்ளதுமான "**குல்லிநான்**" என்ற வைரக்கல்லை 1907 ஆம் வருஷத்தில் ஏழாவது எட்வர்டு அரசருக்கு ட்ரான்ஸ்வால் கவர்ன்மெண்டார் வெகுமானமாகக் கொடுத்தனர். இதன் பெரும்பாகமான வைரக்கல் பிரிடிஷ் செங்கோலிலும், அதற்கு அடுத்த பெருங்கல் பிரிடிஷ் அரசரது கிரீடத்திலும் வைத்து பதிக்கப்பட்டிருக்கின்றன.

75 மைல் நீளமுள்ள தலைமயிர்.

மனிதர்களின் நிறத்துக்கும், தலையின் அமைப்புக்கும் தக்கபடியாக தலைமயிர்களின் எண்ணிக்கை வித்தியாசப்படும். கருமயிர் நிறைந்து அழகுள்ள பெண்களின் தலையில் 1,40,000 முதல் 1,60,000 வரை மயிர்கள் நிறைந்திருக்கக் காணலாம். சிகப்பு மயிர் நிறைந்துள்ள தலையில் 30,000 முதல் 60,000 வரை இருக்கின்றனவாம். சராசரி மயிரின் நீளம் 36 அங்குலம் என்று மேனாடுகளில் கணக்கெடுக்கப்பட்டிருக்கிறது. ஒரு யௌவன பருவமுள்ள ஸ்திரீயின் தலையில் உள்ள மயிர்களை ஒன்றன்பின்னொன்றாக வைத்துப்பார்த்தால் சுமார் 75 மைல் தூரத்துக்கு வைக்கத்தகுந்த கூந்தல் இருப்பதாகக் கணக்கெடுக்கப் பட்டிருக்கிறதாம்.

200 அடிக்கு மேற்பட்ட கல் வளைவுப் பாலங்கள்.

இங்கிலாந்தில் செஸ்டரில் பெரிய கல் வளைவுப் பாலம் ஒன்று இருக்கிறது, அதன் நீளம் 200 அடி. லண்டனில் சவுத்வார்க் பாலத்தின் மத்தியில் வளைவு இரும்பால் செய்யப்பட்டது. அதன் நீளம் 240அடி. குறிப்பு:-பால வளைவுக்கு "கணவாய்" என்று சொல்வதுமுண்டு.

மதிப்புரைகள்.

REVIEWS.

Reliance Economy Year Book.

The Reliance Economy year Book, published by the Bombay Publicity Service, 60, Tamarind Lane, Fort, Bombay, will help an average family to keep an eye on daily household and personal expenses in a systematic manner and to check a waste of hard earned money after unnecessary expenses. Inaddition lists of Banks, Coal, Insurance, Jute and Tea companies, Textile mills, and other particulars are published. It will serve as a reference book for people in every walk of life. It is priced Rs. 1—4—0.

Book of horoscope

The book of Horoscopes, which we have received from Kshatriya Research Society, Elgin Road, Delhi contains calendar for 200 years and also horoscopes, which every one can see at a glance. The same can be had by sending two annas stamp.

Business Enterprise

Those who want to be a successful trader should study 'Business Enterprise' published by B. Sanyasi It is a valuable and well thought out work, written after his wide travel and experience. It is priced Rupee one and can be had at No. 5 Richmond Road, Bangalore.

Cleanso

We have received a sample packet of Cleanso from Tomara's Ayurvedic Pharmacy, Elgin Road, Delhi. It gives brightness when rubbed on glass, and gold ornaments. One lb costs Rupee one only.

Guide to manufacture of Soaps.

The book "A Short Guide for the manufacture of Soaps and Allied Products" by Mr. A. N. Ghose deals in Soap making which will be of immense help to the earnest and progressive businessmen and to the unemployed. It also contains a good number of workable formulae for the manufacture of many other allied subjects. The book is written with his 8 years experience in the continent The book is priced Rupees. Two and can be had from Mr. Ganga Ram Khannah, Englishia Line, Benares Cantt.

Hyderabad Today.

The book is a reprint from the "Feudatory and Zamindari India" It contains the main features of administration in Hyderabad state and the progress, which the State has attained under H. E. H the Nizam for the past two decades. The book can be had from Mr. A. Padmanabha Iyer, Karamanai, Trivandrum.

Sesame Oil

We were in receipt of a sample bottle of Sesame oil one of the products from The Warora oil mills, Station Road, Warora (C. P.) They are also suppliers of Roatary Mowda oil cakes. It appears to be of good quality.

"Estrella" Cells

We acknowledge receipt of samples of Estrella cells from the Jasco Chemicals and Allied Industries Co., 49, Dockyard Road, Bombay. They have all the brilliance of Electricity. Being an Indian Concern, it deserves all encouragement.

Arts, Crafts & Industry.

We have received a copy of a Handbook of Information on Arts, Crafts & Technical Industries from Maneck Pheroze Mistry Honorary Secretary, Maneckji Nowroji Sett Polytechnic Institute Rampart Row, Bombay. It contains the history of the various institutions already existing in different parts of India, where instructions in arts & crafts and technical industries is imparted on systematic and scientific lines. The book will be a guide to those who wish to be proficient in useful arts & industries.

Patent, Trade Marks & Designs.

The handbook on Patents, Trade Marks & Designs by Mr. Gee contains the proceedure to be followed in patenting inventions and registering Trade Marks & Desgins. Many instances are given of famous Trade Marks. It will be a very useful guide to those interested in that business. It is priced sh. 5 & can be had from Messrs Gee & Co., 51 & 52 Chancery Lane, London W. C. 2.

Japan Directory

The Japan Directory contains the addresses of the merchants in Japan. This book will be a key to Businessmen, who are in search of big merchants in that land. The price is Rupee one and can be had from Sinha & Sons Sinha Buildings, Indore city.

வருடாந்திர அறிக்கை.

கொழும்பு, இலங்கை நாட்டுக்கோட்டை செட்டியார்கள் சங்கத்தின் ஆங்கீரச-ஹூ பங்குனி-மீ 19-உ முதல் ஸ்ரீமுக-ஹூ பங்குனி-மீ 18-உ வரையுள்ள மூன்ருவது அறிக்கை (ஏழாவது ஆண்டு) வரப்பெற்ருேம். பிரஸ்தாப ஆண்டில் நடைபெற்ற விஷயங்கள் இதில் காணப்படுகின்றன.

தாயும் பிள்ளையும்.

இந்திய தாய்மார்கள் கர்ப்போற்பத்தியான காலந்தொட்டு பிரசவகாலம்வரையில் நடந்துகொள்ளவேண்டிய முறைகளையும் பின் பிள்ளை வளர்க்கும் சுகாதார முறைகளையும் தெரிந்துகொள்ள திரு. இராசரத்தினம் தமிழில் சுலபமாக எழுதியுள்ளார் விவாகமான இளம் பெண்கள் அவசியம் இப்புஸ்தகத்தை வாசிக்கவேண்டும். இதில் சொல்லியுள்ளபடி நடந்தால் சிசுக்கள் அகால மரணமடையாது. இதன் விலை சதம் 50. கிடைக்கு மிடம் :—ச. இராசரத்தினம், ஆஸ்பத்திரி பங்களா, வாட்டவாலா (Watawala) இலங்கை.

ஸ்ரீகூர்மபுராணம்

ஸ்ரீவத்ஸ வெ. ஸோமதேவ சர்மா அவர்களால் எழுதப்பட்ட ஸ்ரீகூர்மபுராணம் நமது பார்வைக்கு அனுப்பப்பட்டது. சமஸ்கிருதத்தில் சுமார் 5000-க்கு மேற்பட்ட சுலோகங்களுடனிருப்பதை தமிழில் வசனநடையில் சுருக்கமாகவும் சுலபமாகவும் படிக்கும்படி எழுதப்பட்டிருக்கின்றன. ஆஸ்திக நண்பர்களுக்கு மிகவும்உபயோகப்படக்கூடியது. இதன் விலை அணு ஆறு. சென்னை தம்பு செட்டி வீதி 154 நெ. கட்டிடத்தில் ஸ்தாபிக்கப்பட்டுள்ள ஸ்ரீஅமரகலா விலாஸினீ சபையில் கிடைக்கும்.

நாணய மாற்றம்.

Exchange (30—6—34)

பென்சு

பாங்ரேட் லண்டன் தந்தி 18
பாங்ரேட் லண்டன் தரிசனம் 18
லண்டன் தந்தி விற்கிற விலை 18 1/32
தரிசன உண்டி விற்கிற விலை 18 1/32

லண்டன்—அமெரிக்கா மேல் தந்தி ஸ்டர்லிங் பவுன் 1-க்கு டாலர் 5-05$\frac{3}{8}$

பாரிஸ் லண்டன் மேல் தந்டி ஸ்டர்லிங் பவுன் 1-க்கு பிராங்கு 76-9/16

பிரான்ஸ் மேல் தரிசன உண்டி விற்பனை ரூ. 100-க்கு பிராங்கு 560.

ஜர்மன் தரிசன உண்டி விற்பனை ரூ 100-க்கு மார்க்கு 92

அமெரிக்கா தரிசன உண்டி விற்பனை டாலர் 100-க்கு ரூ. 268

அமெரிக்கா தரிசன உண்டி வாங்குவது டாலர் 100க்கு ரூ 257

சிங்கப்பூர் தரிசன உண்டி விற்பனை டாலர் 100-க்கு ரூ. 157$\frac{1}{4}$

சிங்கப்பூர் தரிசன உண்டி வாங்குவது டாலர் 100-க்கு ரூ. 150

ஹாங்காங் தந்தி அல்லது தரிசன உண்டி விற்பனை டாலர்100க்கு ரூ. 103

ஷாங்காய் தந்தி அல்லது தரிசன உண்டி விற்பனை டாலர் 100க்கு ரூ. 94

ஜப்பான் தந்தி அல்லது தரிசன உண்டி விற்பனை என் 100-க்கு ரூ. 85

ஜப்பான் 2-மாததவணை உண்டி வாங்குவது என் 100-க்கு ரூ. 100.

ஜாவா தந்தி அல்லது தரிசன உண்டி விற்பனை ரூ. 100-க்கு கில்டர் 56

ஜாவா தந்தி அல்லது தரிசன உண்டி வாங்குவது ரூ. 100-க்கு கில்டர் 100

குறைந்த செலவில்
நிறைந்த லாபம் பெற விரும்பினுல்
வர்த்தக ஊழியனில்
விளம்பரம் செய்யுங்கள்.

பத்திரிகைகளின் வரவு.

(Publications Received)

London Chamber of Com-
Indian Mirror [merce Journal
Indian Finance
Industry
Indo-Malaya Review
Mysore Chamber of Commerce
Guardian [Bullettin.
Barclays Bank Monthly
Railway Herald [Review
The Produce Markets Review
Barclays Bank Monthly Trade
Yoga [Cables
London Indian Chamber of
[Commerce Trade Notes
Standard Bank Monthly
World Trade [Review

அமிர்தகுணபோதினி
அறிவுவிளக்கம்
ஆனந்தபோதினி
ஆர்யதர்மம்
இந்தியா
ஈழகேசரி
குமரன்
குமாரவிகடன்
சீர்திருத்தம்
சுதந்திரம்
சுதேசநாட்டியம்
செங்குந்தமித்ரன்
தமிழ்நாடு
தமிழ்ச்செல்வன்
தமிழன்
திருக்குறட் குமரேச வெண்பா
திருவாங்கூர் அபிமானி
தொண்டுசெல்வம்
தேசநேசன்
நகரதூதன்
பர்மாநாடு
புரட்சி
வம்பன்
விசித்திரன்
விஜயபாரதி
விநோதன்
விநோதநேசன்
ஜகன்மோகினி
ஜ்யோதிஷ போதினி
ஜீவரக்ஷகன்
ஹாஸ்யன்

உலக வர்த்தகம்.

(WORLD TRADE.)

நியூஜீலண்டு (Newzealand) ஜனவரி பிப்ரவரி மாத வர்த்தகம் நியூஜீலண்டு தேசத்தில் இறக்குமதியைவிட ஏற்றுமதியில் 6,526,000 பவுன் அதிகம்

ஆஸ்திரேலியா (Australia) ஆஸ்திரேலியாவின் வர்த்தகம் சாதகமாகவேயிருந்து வருகின்றன. பிப்ரவரி மாதம் முடிய ஏற்றுமதியில் 14,563,000 பவுன் அதிகமும் இறக்குமதியில் 659,000 பவுன் குறைவும் ஏற்பட்டிருக்கிறது.

மெக்சிகோ (Mexico) உலகத்திலே பெட்ரோலியம் உற்பத்தி செய்யும் 25 தேசங்களில் மெக்சிகோதேசம் பத்து வருடங்களுக்குமுன் இரண்டாவது ஸ்தானத்திலிருந்தது ஆனால் இப்பொழுது ஏழாவது ஸ்தானத்திலிருக்கின்றன.

காஸ்டோரீகா (Costa Riga) 1929ம் வருடமுதல் காஸ்டோரீகா யதசத்தில் வர்த்தகம் குறைந்துகொண்டே வருகிறது. இந்த தேசத்துக்கு அமெரிக்கா நாடு அதிகமாக சாமான்கள் சப்ளை செய்கின்றன. அடுத்தபடியாக இங்கிலாந்து தேசம்.

லிதுவானியா (Lithuania) 1932 வருடத்தைவிட 100-க்கு 15-வீதம் லிதுவானியா தேச வர்த்தகம் 1933ம் வருடத்தில் குறைந்துபோயிற்று. இரும்பு, ஒழுங்கு படுத்தாத தோல்களும் அதிகமாக இறக்குமதி செய்யப்பட்டன.

ஹங்கேரி (Hungary) ஹங்கேரி தேசத்து வர்த்தகம் 1933ம் வருடத்தில் இறக்குமதியில் உயர்வும் காணப்படுகிறது. தேக்கு, நிலக்கரி, உப்பு, எலக்டிரிகல் சாமான்கள் குறைவாகவும் பருத்தி, பட்டு, கம்பளி நூல் அதிகமாகவும் இறக்குமதி செய்யப்பட்டிருக்கின்றன.

பின்லண்டு (Finland) மற்ற நாடுகளைப்போலில்லாமல் பின்லண்டு தேசத்தில் 1932-ம் வருடத்தைவிட 1933-ம் வருடத்தில் அதிகமாக வர்த்தகம் நடைபெற்றிருக்கிறது: இறக்குமதி 1932ல் 3502 3 மிலியன்மார்க். 1933ல் 3962 மிலியன் மார்க். ஏற்றுமதி 1932ல் 4631.5 மிலியன்மார்க், 1933ல் 5288.2 மிலியன்மார்க், உணவுபொருள்களும் அனுவசியமான (Luxuries) சாமான்களும் குறைவாக இறக்குமதி செய்யப்பட்டன.

பிரான்சு (France) பிரான்சு தேசத்து வர்த்தகம் சென்ற வருடத்தில் குறைவாகவே நடந்திருக்கின்றன. முக்கிய காரணம் நாணயமாற்றம். இறக்குமதியில் மற்ற தேசங்கள் ஏற்படுத்தியிருக்கும் கட்டுப்பாடுகள். இறக்குமதி 1932ல் 29808 மிலியன் பிரான்க்கு, 1933ல் 28425 மிலியன் பிரான்க்கு. ஏற்றுமதி 1932-ல் 19706 மிலியன் பிரான்க்கு, 1933ல் 18433 மிலியன் பிரான்க்கு. அல்ஜீரியா தேசம் பிரான்சு தேசத்துடன் மற்ற தேசங்களைவிட அதிகமாக வர்த்தகம் செய்திருக்கின்றன.

பிரேஜில் (Brazil) பிரேஜில் தேசத்தில் செல்வ நிலைமையின் காரணமாகவும் அன்னியநாட்டு நாணயமாற்றத்தின் காரணமாகவும் விலைகளில்மாறுதலடைகின்றன. ஜனவரி பிப்ரவரி மாதத்தில் சென்ற வருடத்தில் 2,382,000 சரக்குகள் அனுப்பப்பட்டன. பிரேஜில் நாணயப்படி 336,350 கண்டோஸ், பவுனுக மாற்றினால் 5.197.000 பவுன் பிரஸ்தாபவருடத்தில் 3251 சரக்குகள் அனுப்பப்பட்டன. 468,352 கண்டோஸ், 4,971,000 பவுன் 132,002 கண்டோஸ் அதிகமாக கிடைத்தாலும் 226000 பவுன் குறைந்துவிட்டது.

தென் ஆப்பிரிக்கா (South Africa)

தென் ஆப்பிரிக்கா யூனியனிலும் சுவாஜி தேசத்திலும் 2127 பேல் பருத்தி கிடைக்குமென்றும் சென்ற வருடத்தில் 1488 பேல் கிடைத்ததென்றும் தெரிகிறது பழவகைகளில் ஏப்பிரல் மாதம் முடிய 66388 டன் ஏற்றுமதி சென்ற வருடத்தில் 54033 டன் சர்க்கரை விலையில் யாதொரு மாறுதலும் கிடையாது. ஏப்பிரல் மாதத்தில் 13000 டன் சர்க்கரை விற்பனையாகியிருக்கிறது. கம்பளி விலையில் மாறுதல் கிடையாது, மார்ச்சு மாதத்தில் 615598 டன் நிலக்கரி ஏற்றுமதி செய்யப்பட்டன. சென்றவருடத்தைவிட 85114 டன் அதிகம் மோட்டார்கார்கள் ஏராளமாக வந்து கொண்டிருக்கிறது. 1934-ம் வருடத்தில் முதல் மூன்று மாதங்களில் 5392 புதிய கார்கள் பதிவு செய்யப்பட்டன. இதே காலத்தில் சென்ற வருடத்தில் 3557 கார்கள்.

எகிப்து (Egypt.)

எகிப்து தேசத்தில் செப்டம்பர் 33 முதல் ஏப்பிரல் 34 முடிய பருத்திவிதைகள் 2,629,423 ஆர்டப்சு ஏற்றுமதி செய்யப்பட்டது. முந்தின வருடத்தில் 1,534,138 ஆர்டப்சு பருத்தி ஏற்றுமதி 7,240,021 கன்டாரஸ் சென்ற வருடத்தில் 4,513,798 கன்டாரசு. பருத்தி துணிகள் ஜப்பான் விலைகளைவிட குறைவாகவேயிருக்கின்றன. கையிருப்பு அதிகம். ஜாவாசர்க்கரை டன் 125 ஷில்லிங்கு வீதம் விற்கப்படுகிறது. காப்பி அதிகமாக செலவாகவில்லை. அரிசி வியாபாரத்தில் மாறுதல் கிடையாது.

பாலஸ்தீனம் (Palestine)

பாலஸ்தீனத்தில் பழவகைகள் உற்பத்தி காலம் ஏப்ரல் மாதம் 18-உ முடிவாயிற்று. 5,414,027 கேசுகள் ஏற்றுமதி செய்யப்பட்டன இவைகளில் திராக்ஷை 350,000 கேசுகள், எலுமிச்சை 14,000 பாக்கி ஆரஞ்சு. இங்கிலாந்திற்கு கேசு ஒன்றுக்கு 11 ஷில்லிங் 6 பென்சு முதல் 12 ஷில்லிங் 6 பென்சு வரையில் விலையும், ஜர்மனிக்கு கேசு ஒன்றுக்கு 5-50 மார்க்கு முதல் 6-50 மார்க்கு வரையில் விலையும விற்றது கோதுமைக்கு கிராக்கியிருந்தது ஆனால் பார்லிக்கு அவ்வளவு கிடையாது.

நைஜீரியா (Nigeria)

நைஜீரியா தேசத்தில் நிலக்கடலை அதிகமாக விற்பனையாகவில்லை. வாங்குபவர்களும் மிகக் குறைவு கானோ பிரதேசத்தில் டன் ஒன்று பவுன் 2-17-6 வீதம் ஏப்பிரல் மாதம் 14-உ விற்றது. லாகாஸ் பிரதேசத்தில் கோகோ டன் ஒன்று பவுன் 15-5-0 வீதமும் எண்ணை, பருப்பு டன் பவுன் 4-17-6 3-15-0 வீதமும் விற்றது

கானடா (Canada)

கானடா தேசத்தில் உற்பத்தியாகும் சாமான்கள் 1933-ம் வருடத்தில் உலக உற்பத்தியுடன் ஒப்பிட்டு பார்த்தால் 100-க்கு நிக்கல் 90, அஸ்பெஸ்டாஸ் 60, கோபால்ட் 35, துத்தநாகம் 16, தங்கம் 13, வெள்ளி 11, செம்பு 10, 1900-வருடத்தில் 64,420,877 டாலர் விலை மதிப்புள்ள உலோகங்கள் கிடைத்தன. சென்ற வருடத்தில் 220,502.096 டாலர்.

சாமான்களுக்கு ரயில்வே சார்ஜுகள் (RAILWAY RATES)

The Railway do not accept responsibility for the correctness of these quotations a reference should be made to the Local Rate Advices & Foreign Rate Circulars issued by the S. I. Ry.)

சாமான்கள்	எங்கிருந்து	எந்த இடத்துக்கு	ரேட்டு மணங்குக்கு அ.	ரேட்டு மணங்குக்கு பை	எந்த தேதியிலிருந்து	ஷரா
சிண்டர்	அங்காடிபுரம்	பொள்ளாச்சி	2	0	1–6–34	31–7–34 வரையில்
,,	கிலாம்பூர்ரோடு	,,	2	0	,,	,,
பாலஸ்டு	திருவெறும்பூர்	நாகூர்	2	0	25–5–34	31–3–35 வரையில்
,,	திருச்சி கூடுஸ்	,,	2	0	,,	,,
மூங்கில்	ஆரணிரோடு	செம்பனார்கோயில்	3	5	15–6–34	
ஓலை	முத்துப்பேட்டை	,,	2	3	,,	
தேங்காய்	பண்டாரவாடை	சென்னைபீச்	8	3	,,	
,,	பாபநாசம்	,,	8	3	,,	
,,	சுந்தரபெருமாள்	,,	8	1	,,	
விறகு	லக்கிட்டி [கோயில்	சிங்கநல்லூர்	2	6	,,	
,,	மங்கரை	,,	2	6	,,	
சாக்கு	சென்னை பீச்	ஆழ்வார்திருநகரி	12	5	1–6–34	
,,	,,	திருநெல்வேலி	11	9	,,	
மாக்னிசைட்	சேலம்மார்க்கட்	சென்னை பீச்	3	0	15–6–34	
உப்பு	நாகப்பட்டணம்	திருவாரூர்	0	6	16–5–34	15–5–35 வரையில்
புளியங்கொட்டை	பாலக்காடு	கொல்லம்	5	0	21–5–34	
,,	,,	திருவனந்தபுரம்	5	0	,,	
,,	புதுநகரம்	,,	5	0	,,	
,,	,,	கொல்லம்	5	0	,,	
பருத்திவிதை	கடம்பூர்	அம்பாசமுத்திரம்	2	0	28–4–34	
,,	,,	பேட்டை	0	10	,,	
,,	,,	தென்காசி	2	0	,,	
,,	,,	திருநெல்வேலி	0	10	,,	
,,	கோயில்பட்டி	அம்பாசமுத்திரம்	2	0	,,	
,,	,,	பேட்டை	1	0	,,	
,,	,,	தென்காசி	2	0	,,	
,,	,,	திருநெல்வேலி	1	0	,,	
,,	நாலாட்டின்புத்தூர்	அம்பாசமுத்திரம்	2	0	,,	
,,	,,	பேட்டை	1	0	,,	
,,	,,	தென்காசி	2	0	,,	
,,	,,	திருநெல்வேலி	1	0	,,	
பருத்தி	கடம்பூர்	தூத்துக்குடி	2	0	10–5–34	
,,	கரிவளம் வந்தநல்	கோயில்பட்டி	2	6	,,	
,,	,, [லூர்	மதுரை	4	3	,,	
,,	,,	பசுமலை	4	0	,,	
,,	,,	சாத்தூர்	2	6	,,	
,,	,,	தூத்துக்குடி	4	6	,,	
,,	,,	விருதுநகர்	2	6	,,	
,,	கோயில்பட்டி	தூத்துக்குடி	2	0	,,	
,,	,,	விருதுநகர்	1	8	,,	
,,	மணியாச்சி	தூத்துக்குடி	1	3	,,	
,,	நாலாட்டின்புத்தூர்	தூத்துக்குடி	2	0	,,	
,,	ராஜபாளையம்	கோயில்பட்டி	1	6	,,	
,,	,,	பசுமலை	4	0	,,	
,,	,,	சாத்தூர்	1	6	,,	
,,	,,	தூத்துக்குடி	4	6	,,	
,,	,,	விருதுநகர்	1	6	,,	
,,	சாத்தூர்	,,	1	0	,,	
,,	,,	மதுரை	2	4	,,	
,,	,,	கோயில்பட்டி	1	0	17–4–34	
,,	தேனீ	மதுரை	2	6	10–5–34	
,,	திருமங்கலம்	தூத்துக்குடி	3	6	,,	
,,	,,	விருதுநகர்	1	5	,,	

மார்க்கட்டு நிலவரம்.

(Market Reports.)

திருச்சி ஜுன்-மீ 29உ

தங்கம் வெள்ளி	ரூ.	அ.	பை.
சவரன்	21	12	0
வெள்ளி ரூபா எடை	0	9	6
மளிகை			
பச்சரிசி 50-படி மூ. 1-க்கு	8	11	3
புழுங்கல் அரிசி மூ. ,,	7	11	3
பழையநெல் 50-படி மூ.1-க்கு	3	4	0
துவரம்பருப்பு 55-படி ,,	12	8	0
உளுந்து 70-படி ,,	11	0	0
மிளகாய் மணங்கு 1-க்கு	5	0	0
நெய் முதல்தரம் ம. 1-க்கு	15	0	0
எண்ணை			
நல்லெண்ணை ஆடம் 1 க்கு	7	4	0
விளக்கெண்ணை ,,	5	4	0
தேங்காய் எண்ணை ,,	4	6	0
கடலெண்ணை ,,	3	4	0
சோப் தினுசுகள்			
10 அவுன்ஸ் சன்லைட் டஜன் 1-க்கு	2	5	0
8 ,, ,,	1	14	0
விஞேலியா ஒயிட்ரோஸ் பெட்டி 1-க்கு	0	14	0
பியர்ஸ் சோப் பெட்டி 1-க்கு	0	15	0
மைசூர் சந்தன சோப் ,,	0	12	0
ஓவல்டைன் 1-பவுன் டப்பி	2	4	0
ஷை ½ ,,	1	3	0
தீப்பெட்டி			
வெட்டும்புலி குரோஸ் 1-க்கு	1	15	6
சேமண்டு			
கை மார்க்கு பீப்பா 1-க்கு	11	10	0
ஷை 1-அந்தர் மூ. 1-க்கு	3	3	6
ஷை 94-ராத்தல் ,,	2	0	6
கோபுரம் 1-அந்தர் ,,	2	13	3
லங்கர் ,, ,,	2	6	6
தானியங்கள்			
நாட்டு உளுந்து படி 6½	1	0	0
வயல் உளுந்து படி 7½	1	0	0
பச்சை பயிர் படி 9	1	0	0
பாசிப் பயிறு படி 6½	1	0	0
ரங்கூன் மொச்சை படி 6	1	0	0
குத்துக்கடலை படி 6½	1	0	0
கடலைப்படி 5¾	1	0	0
துவரம்பருப்பு படி 4¼	1	0	0
உளுத்தம்பருப்பு படி 5	1	0	0
மல்லி படி 9	1	0	0
கொட்டைமுத்து படி 9½	1	0	0
கொள்ளு படி 10	1	0	0
கம்பு படி 9	1	0	0
கேழ்வரகு படி 13	1	0	0
சோளம் படி 12	1	0	0
கடுகு படி 5	1	0	0
சீரகம் மணங்கு 1-க்கு	6	8	0
மிளகு மணங்கு 1-க்கு	6	10	0
புளி ,, ,,	1	4	0
மஞ்சள் ,, ,,	1	8	0
பூண்டு ,, ,,	4	0	0
காய்கறிகள்			
கத்தரிக்காய்			
உள்ளூர் கூடை 1-க்கு	0	12	0
பச்சைமிளகாய் மூட்டை 1க்கு	7	0	0
வாழைக்காய் மொந்தன் 100	1	8	0
1-நெ. ரஸ்தாளி 1000	7	0	0
2-நெ. ஷை 1000	5	0	0
தேங்காய் பெரியது 100	1	12	0
,, சிறியது 100	1	0	0
உருளைக்கிழங்கு 7½ மனு			
கி. 1 மூட்டை 1-க்கு	13	0	0
கி. 2 மூட்டை 1-க்கு	11	8	0

சென்னை ஜுன், 28—

நோய் அரிசி:—210 ராத்தல் மூட்டை 1-க்கு ரெங்கூன் ஆபீஸ் ரகம் நெ. 1 ரூ. 5-4-0, நெ. 2 ரூ. 5-0-0, நெ. 3 ரூ. 4-10-0, நெ. 4 ரூ. 4-4-0.

240 ராத்தல் மூட்டை 1-க்கு சிங்கப்பூர் 1 ரூ. 6-3-0. சிங்கப்பூர் எக்ஸ்ட்ரா ரூ. 6-4-0.

220 ராத்தல் மூட்டை 1-க்கு செய்கோன் நெ 1 ரூ. 5-4-0,

பச்சைஅரிசி:—டில்லி போகம் (166 ராத்தல்) மூட்டை ரூ. 7-8-0.

தென்னுலி (164) ராத்தல் மூட்டை ரூ. 7-4-0.

ரங்கூன் பச்சரிசி வெள்ளை (240 ராத்தல் ரூ. 7. மேற்படி சிகப்பு ரூ. 6-4-0 செய்கோன் பச்சரிசி (224 ராத்தல்) ரூ. 6-8-0.

புட்டரிசி:— 40 ராத்தல் மூட்டை 1-க்கு வெள்ளை ரூ 5-0-0, கருப்பு ரூ 6-0-0

புழுங்கலரிசி:--164 ராத்தல் மூட்டை 1க்கு சினைட் ரூ 6-0-0.

கோதுமை:—கண்ட்வா கோதுமை ரூ 12-8-0 ஷர்பத்தி ரூ 9-4-0, பாசம் கோதுமை ரூ. 14-12-0,

துவரை:—இந்துஸ்தான் (200 ராத்தல்) ரூ. 8, சித்தப்பூர் ரூ. 7-14-0

கொள்ளு:—திருப்பத்தூர் 52-படி மூட்டை ரூ. 5-8-0.

துவரம்பருப்பு:—கல்கத்தா 205 ராத்தல் நெ.1 ரூ. 9-12-0. நெ. 2 ரூ 9-8-0 நெ. 3 ரூ. 9-4-0, கான்பூர் ரூ. 9-8-0, கேசரி மிஷின் பருப்பு 205 ராத்தல் ரூ. 8-14-0, நெ. 2 8-12-0, நெ. 3 ரூ. 8-6-0.

கடலைப்பருப்பு:—கொட்கோபார் (205 ராத்தல்) ரூ. 8-3-0, பரதந்தா (205 ராத்வல்) ரூ. 8-0-0.

விருதுநகர் ஜுன், 27உ

காப்பி 1000 ரு, எடை மனு 1-க்கு,

	மு.	வ.
சாதா டிரேஜ்	7 -4-0	7- 8-0
போட்டிபழச்சாதா	9- 8-0	9-10-0
,, சாதா	9- 0-0	9- 4-0
பட்டிவீரன்பட்டி சாதா	8-4-0	8-8-0
,, பழச்சாதா	8-12-0	9- 0-0
,, உருட்டு	13- 8-0	
,, ரோதை	11- 8-0	11-10-0
மேற்படி உருட்டு	16- 0-0	16- 4-0
மங்களூர் ரோதை	11- 0-0	11- 4-0
,, ரோதை	12- 4-0	12- 8-0
நீலகிரி	12- 8-0	12-12-0

ரோபஸ்டா.

மங்களூர்	8- 8-0	8-12-0
கள்ளிக்கோட்டை	8- 6-0	8- 8-0
மலபார்	6- 7-0	6- 8-0
மங்களூர் பாலீஸ்	8- 14-0	9- 4-0
,, பருவட்டு	10- 0-0	10- 8-0
,, உருட்டு	13- 0-0	
கருப்புக் காபி	6- 0-0	6- 4-0

ஏலக்காய்.

(800-ரூ. எடை துலாம் 1-க்கு விலை.)

	மு.	வ.
பட்டிவீரன்பட்டி ஸ்டோர்	19-0	20-0
மேல்காடு ஸ்டோர் கிரீன்	20-0	22-0
மைசூர் ஸ்டோர் கிரீன்	22-0	23-0
,, ரபீன்	24-0	25-0
ஷை மோட்டா ரபீன்	26-0	27-0
காந்திப் பாசை	27-0	27-8
பாம்பாடும் பாரை	27-0	27-4
பட்டிவீரன்பட்டி		
தரைபாடம்	17-8	19-0
ரொம்ப நல்லது	20-0	
பிந்திய மகசூல்	17-0	18-0
மாப்பாடம்	18-0	20-0
ஏலரிசி நல்லது	26-0	26-8
அடுத்த தரம்	24-0	25-0
போக்கு ஏலம்	7-8	10-8

இந்திய வர்த்தகம்.

(INDIAN TRADE STATISTICS.)

சென்னை (Madras) சென்னை மாகாணத்தின் மே மாதத்திய வர்த்தகம் எற்றுமதி ரூ. 2,29,23,129 சென்ற வருடம் இதே மாதத்தில் ரூபாய் 2,16,82,430, அதிகம் ரூ. 12,40,599, பழவகைகள், ஊறுகாய்கள் ரூ.3,78,529 அதிகம் அமெரிக்காவுக்கும், மாங்கனீஸ் ரூ. 2,09,720 அதிகம் பிரான்சுக்கும், ரப்பர் ரூ. 3,36,983 அதிகம் இலங்கைக்கும், சருப்புதேயிலை ரூ. 8,15,846 அதிகம் இங்கிலாந்துக்கும், பருத்தி ரூபாய் 7,62, 682 அதிகம் ஜப்பானுக்கும், அனுப்பப்பட்டது சென்ற வருடம் மே மாதத்தில் இலங்கைக்குரப்பர் எற்றுமதி செய்யவில்லை காப்பி ரூ. 5,26,786 குறைவாக இங்கிலாந்துக்கும்,பதனிட்ட ஆட்டுத்தோல் ரூ. 2,37,470 குறைவாக இங்கிலாந்துக்கும் (நிலக்கடலை சென்ற வருடத்தைவிட 13,036 டன் அதிகமாக எற்றுமதி செய்திருந்தும் ரூபாய் 3,63,064 விலை குறைவினால் குறைவேற்பட்டது) ஜவுளி இலங்கைக்கும் ஸ்டெரியிட் செட்டில்மெண்டுக்கும் ரூ. 3,48,303 குறைவாகவும், மற்ற சாமான்கள் ரூ. 5,75,887 அதிகமாகவும் எற்றுமதி செய்யப்பட்டது.

இறக்குமதி ரூ. 1,28,89,482 சென்ற வருட இதேமாதத்தில் ரூ.1,20 28,986 அதிகம் ரூ. 8,60,496, இங்கிலாந்திலிருந்து ஜவுளிகள் குறைவாக இறக்குமதி செய்யப்பட்டதினால் சென்றவருடத்தைவிட ரூ. 2,16,236 குறைவு இதேபோல் மிஷன்கள் வகையில் ரூ. 4,11,108 குறைவு மற்ற சாமான்களும் ரூ. 1,74,152 குறைவு. நெல் 3739 டன், ரூ. 184874 இவ்வருடம் இறக்குமதி சென்ற வருடத்தில் நெல் இறக்குமதி கிடையாது ஆனால் அரிசி சென்ற வருடத்தில் 866 டன் இறக்குமதி இவ்வருடம் 16757 டன் விலை ரூபாய் 9,73,562 அதிகம் ரூ. 9,04,881 இவைகள் சையாம் தேசத்திலிருந்து வந்தது. பருத்தி நூல் இங்கிலாந்திலிருந்து ரூ. 2,45,392 அதிகம் அமெரிக்காவிலிருந்து புகையிலை ரூ. 3,26,845 அதிகம இறக்குமதியாயிற்று.

இந்தியா (India)

மேமாதத்தில் இந்திய வர்த்தகம் இறக்குமதி ரூ. 998 லட்சம், எற்றுமதி ரூ. 1323 லட்சம் தங்கம்வகையரு எற்றுமதி ரூ. 522 லட்சம் இந்தியாவுக்கு சாதகமாக 851 லட்சம் கிடைத்திருக்கிறது.

இலங்கை (Ceylon.)

இலங்கையில் மேமாத இறக்குமதி 1,70 லட்சம்ரூபாய் எற்றுமதி 3,00லட்சம் ரூபாய். அதிக எற்றுமதி 1,30 லட்சம் ரப்பர் அதிகமாக எற்றுமதி செய்யப்பட்டன. சென்றவருடமுழுதும் இலங்கைக்கு 2.30 லட்சம் சாதகம்எற்பட்டது

ஒக்கா (Okha)

ஒக்கா துறைமுகத்தில் 1934வருடம் எப்ரல் மாதத்தில் இறக்குமதி 2408டன் விலை ரூ. 49515 எற்றுமதி 10731 டன் சென்ற வருடம் இதே மாதத்தில் இறக்குமதி 12542 டன் விலை ரூ. 7,98,638 எற்றுமதி 10761 டன்.

மலாயா (Malaya)

1934-ம் வருடம் பிப்ரவரி மாதத்தில் இந்திய பர்மாவிலிருந்து 16206 டன் அரிசி மலாய் நாட்டில் இறக்குமதி செய்யப்பட்டது. இம்மாதத்தில் மொத்தத்தில் 41600 டன் அரிசி இறக்குமதியாயிற்று. அதாவது சென்ற வருடம் இதே மாதத்தில் இறக்குமதியானதைவிட 5000 டன் குறைவு. பர்மா அரிசி 2-72 டாலரிலிருந்து 2-50 டாலருக்கு விலையில் இறக்கம்.

பம்பாய் (Bombay)

1934-வருடம் எப்ரல் மாதத்தில் பம்பாய் துறைமுக வர்த்தகம் எற்றுமதி ரூ 17-82 லட்சம் இறக்குமதி ரூ. 4-52லட்சம் 1932 எப்ரல் மாதத்தைவிட ரூ. 71-75 லட்சம் அதிகம் 1933 எப்ரல் மாதத்தைவிட ரூ. 1-5 கோடி அதிகம் எற்றுமதியில்தான் அதிகம். தங்கம் ரூ. 5,24 கோடி எற்றுமதி 1933ல் ரூ. 4-54 கோடி, 1932ல் ரூ. 4-23 கோடி வெள்ளி 1934ல் ரூ. 1490, 1933ல் ரூ. 5942, 1932ல் 51,405.

கராச்சி (Karachi)

கராச்சி துறைமுகத்தில் எப்ரல் மாத வர்த்தகம் எற்றுமதி ரூ. 1-91 கோடி இறக்குமதி ரூ. 1-16 கோடி நாவாலிலிருந்து சர்க்கரை மிக குறைவாக இறக்குமதி செய்யப்பட்டது. இம்மாதத்தில் 2941 டன் சென்ற வருடத்தின் 5278 டன் குறைவு ரூ. 5,57,572 குறைவு எள் (Rapeseed) இங்கிலாந்து 1600 டன் இம்மாதத்தில் வாங்கினது சென்ற வருடம் 4776 டன் இட்டாலி சென்ற வருடத்தில் 1975 டன் இவ்வருடம்வாங்கவேயில்லை.

கராச்சி (Karachi)

கராச்சி துறைமுகத்தில் மே மாத வர்த்தகம் எற்றுமதி ரூ. 1,33 கோடி சென்ற வருடத்தைவிட 18 லட்சம் அதிகம் இறக்குமதி ரூ. 1-97 கோடி சென்ற வருடத்தைவிட 1-03 கோடி அதிகம். எப்ரல், மே, மாதங்களின் மொத்த எற்றுமதி சென்ற வருடத்தைவிட 1-86 கோடி அதிகம் இறக்குமதி 24 லட்சம் அதிகம். பசுமாட்டுத்தோல் ஜர்மனிக்கு அதிகமாக எற்றுமதி செய்யப்பட்டது. பருத்தி, ஜப்பானுக்கு 16906டன், யுனைடெட்கிங்டத்துக்கு 5136, ஜர்மனி 4242 சைனா 2945, இட்டாலி 2178 பிரான்சு 1086 சென்ற வருடம் இதே மாதத்தில் 3853, 2473, 1488, 232, 1801, 959 டன் எப்ரல் மே மாதங்களில் 67888 டன் சென்ற வருடம் இதே மாதங்களில் 28746 பருத்தி எராளமாக எற்றுமதி செய்யப்பட்டிருக்கிறது.

கல்கத்தா (Calcutta)

கல்கத்தாவின் வர்த்தகம் சென்ற வருடத்தைவிட அதிகமாகவேயிருக்கின்றன இறக்குமதி மார்ச்சு மாதத்தில் ரூ 2-80 கோடியிலிருந்து எப்ரல் மாதத்தில் ரூ 3-08 கோடி ரூபாய்க்கு உயர்ந்திருக்கிறது. சென்ற வருடம் எப்ரல் மாதத்தில் 2-60 கோடி. எற்றுமதி வகையில் கொஞ்சம் குறைவு. மார்ச்சு மாதத்தில் 4-04 கோடி. ரூபாயிலிருந்து எப்ரல் மாதத்தில் 3-84 கோடிரூபாய்க்கு குறைந்துவிட்டது. சென்ற வருடம் எப்ரல் மாதத்தில் 3-35 கோடி ரூபாய். இறக்குமதி வகையில் ஜவுளி, மிஷின் சாமான்கள், இரும்பு, எண்ணெ, மோட்டார்க்ள், எலக்டிரிக், சாமான்களில் அதிகம். எற்றுமதியில் சணல், அரக்கு, தான்யங்கள், கம்பளி வகையறுக்களில்உயர்வும் தோல் தேயிலை, கஞ்சா, வகையறுக்களில் குறைவும் எற்பட்டிருக்கின்றன.

"உயர்ந்த நோக்கம்."

'வர்த்தக ஊழியன்' பத்திரிகை உயர்ந்த நோக்கங்களுடன் பிரசுரமாகிறது.

Director
Young Men's Indian
Association, Madura.

சிநேகம்

(FRIENDSHIP.)

கடல் சூழ்ந்த இவ்வுலகின்கண் மாணிடராய்ப் பிறந்த நமக்குத் துணையாகச் சிநேகிதரைப் பெற்றிருக்கவேண்டியது அத்தியாவசியம். நாம் சம்பாதிக்கவேண்டிய பொருள்கள் பலவற்றுள்ளும் சிநேகம்போலப் பிறிதொன்றுமில்லையென்பது அறிஞர் துணிபாம். யார் தக்க சிநேகரைப் பெற்றிருக்கின்றனரோ, அவர், பகைவரால் வெல்லப்படத்தக்கவரன்று. தொடக்கத்திலேஒருவருடைய குணம் தொழில் இவற்றைப் பலகால் ஆராய்ந்து ஆராய்ந்து பின் சிநேகம்செய்தல்வேண்டும். அறிவுடையார் சிநேகம் முன்புஅற்பமாயிருந்து நாளேற நாளேற பெருகும். அது எதுபோலென்னில் மூன்றும்பிறைச்சந்திரன் முன்பு சிறிதாயிருந்து நாளேற நாளேறப்பூரணமாவது போலாம். கல்வியும் அதன் பொருளும் ஆரம்பத்தில் இன்பமில்லாதிருக்கினும் கற்குந்தோறும் அவ்வின்பம் மிகுவது போல் நல்லோருடைய சிநேகம் முதலில் இன்பமில்லாமற்போயினும் பழகப் பழக அதிகரிக்கும். ஒருவரோடொருவர் சிநேகிப்பது சிரிப்பையுண்டாக்குதற்கேதுவான சொற்களைச்சொல்லி, சிரிப்பையுண்டாக்கும்பொருட்டன்று பின்னை யாதெனின் அறம் பொருள் இன்பம் வீடு என்னும் நான்குபேற்றிற்கு விரோதமான செய்கைகளுளவாயின் அவற்றை கண்டித்துச் சற்புத்தி கூறிச் சன்மார்க்க வழியில் திருப்புவதற்கேயாம். சிநேகிதர்கள் ஒருவரோடொருவர் அடிக்கடிகூடிப் பழகவேண்டுமென்றும் அப்படிப் பழகினால்தான் சிநேகமென்றுஞ் சொல்வார்கள். அது அவசியமானாலும் சிநேகிதத்திற்கு மனமொத்திருத்தலே சிறப்பாம். சிநேகிதனைக் கண்டவுடனே மனமொவ்வாமல் முகமாத்திரம் மலரப்பேசுவது சிநேகமாகாது. மனமும் முகமும் இரண்டும் மலரக்கூடி அளவளாவுவதே சிநேகமாம். குணத்தையும் செய்கையையும் பலகால்ஆராய்ந்து பாராது சிநேகித்தோமாயினும் உள்ளே பகையை வைத்துக்கொண்டு மேலுக்கு உறவாடும் உட்பகையுடையாரைச் சிநேகித்தோமாயினும் பின் மரணத்திற்கேதுவான துன்பத்தினையடைவோம். இதற்குச் சாக்ஷி துரியோதனாதிகள் நூற்றொருவரைக் கொல்ல எண்ணங்கொண்டு உட்பகையோடு அவர்களுடன் கபடமாகச் சிநேகித்த சகுனியேயாம். அவன் அயோக்கியனென்றும் சிநேக பாத்திரமில்லாதவனென்றும் உட்பகையுடையோனென்றும் அறியாமல் நம்பிச் சிநேகித்தமையால் துரியோதனாதிகள் முடிவில் பிராணனையிழக்க நேரிட்டது. நாம் அறநூலுக்கு மாறாக நடக்க நினைக்கின் அது தவிர்க்கச் சற் புத்தி புகலவும் மாறாக நடந்தால் தடுக்கவும் வல்லவனும் பழி பாவங்களுக்கு அஞ்சுபவனுமே சிநேகிதனாவான். நாம் பெறக்கருதும் ஆதாயங்களுள் தீய குணங்களுடையாரை விட்டு விலகுதலே சிறந்த ஆதாயமாம். அறிவில்லாருடைய சிநேகிதத்தைக் காட்டிலும் அறிவுடையார் பகைமை கோடி மடங்கு நல்லது. அறிவுடையார் பிறர்க்குத் தீங்கு செய்யமாட்டாராதலின் அவருடைய பகைமை யாதொரு கெடுதலும் செய்யமாட்டாது. அறிவிலார் யாதொரு தீங்கும் செய்யாவிடினும் அவருடன் சினேகிப்பதால் அறிவில்லாமைமிகுந்து தாமே தீயகாரியங்கள் செய்து கெடுதியைத்தேடிக்கொள்வர். உள்ளபோது கூடி அற்றபோது பிரிபவனையும், தொழிலும் மனமும் ஒவ்வாமல் வேறுபடுகிறவனையும் சிநேகிதனாகக் கனவிலும் கொள்ளப்படாது. மனத்தினால் பொருந்தாதவரை, சொல்லினால் நம்பிச் சிநேகிதராகக்கொள்ளப்படாது. மனப்பொருத்தமில்லாதவரோடு கூடிவாழும் வாழ்க்கை ஒரு குடிசைக்குள் மனிதனும் பாம்பும் கூடி வாழ்வதுபோலாம். பகைவர், சிநேகிதரைப்போல் காட்டி வணக்கமான சொற்களைச் சொல்வார்களேயானால் அச்சொல் நமக்கு நன்மை செய்வதென்று கருதி, நம்பி மோசம்போகப்படாது. வில்லானது வணக்கமுள்ளதாயினும் அது, கொல்வதேயாமென்றறியவேண்டுமல்லவா? வாள்போலே வெட்டுவோமென்று வெளிவந்திருக்கும் பகைவருக்கு அஞ்சுவதைவிட உள்ளே பகையைவைத்துக்கொண்டு அதை வெளிக்கு காட்டாமல் மேலுக்குச் சிநேகிதரைப் போல் நடிக்கும் போலிச் சிநேகிதர்க்கு அதிகமாய் அஞ்சவேண்டும். பகைவர் தொழுதாராயினும் அவர்கைக்குள் ஆயுதமிருப்பதாகக் கொள்ளவேண்டும். அவர் அழுத கண்ணீரும் அப்படியே அது மறைந்திருத்தற்கு இடமாம். பகைவர் நண்பினரைப்போல் நன்மை பயக்கும் சொல்லைச் சொன்னாராயினும் அதை உடனேயுணர்ந்து அதனுண்மையை அறியவேண்டும். பகைவரிடத்து நட்பாயொழுகச் சமயம் நேரிடுமானால் தாமும் அவரோடு மேலுக்கு மேலாக நட்புசெய்து பின்னர் அவரைவிட்டொழிந்து மேல் சிநேகத்தையும் தவிர்க்கவேண்டும். நட்பை நோக்காமல் நட்பினால் வரும் பொருள்முதலியவற்றையேநோக்கும் சிநேகிதருக்கு கொடுப்பாரை நோக்காது பொருளையே நோக்கும் விலைமகளிரும், பிற கேட்டை நோக்காது அவர் சோர்வையே நோக்கும் கள்வரும் ஒப்பாவர். சிநேகிதர்கள் ஒருவர்க்கொருவர் உதவிசெய்வதாவது சபையில் ஒருவனுடைய ஆடை நழுவிவிடுமானால் அவனுடைய கை அவன் மனதிற்கு முன் சென்று எப்படி உதவுகின்றதோ, அப்படியே சிநேகிதனுக்கு ஆபத்து நேருமானால் அதை அவனறிவிக்காமலே முன்னுணர்ந்து தீர்ப்பதாம். ஒருவரையொருவர் காட்டி இவர் எனக்கு இவ்வளவு அன்புடையர், நாம் இவருக்கு இவ்வளவு அன்புடையேமென்று சிறப்பித்துச்சொல்வதுகூடாது. சொன்னால் அபேதமாயிருக்கும் சிநேகத்தைப் பேதப்படுத்துவதாகும்; அன்றிச் சிநேகமும் அற்பமாய்விடும். முன்னெல்லாம் தாங்குவதுபோலிருந்து ஆபத்துக்காலத்தில் கைவிட்டுத் தூரவிலகுவோருடனேகூடி சிநேகிப்பதை பார்க்கிலும் தனிமையாயிருப்பது நன்று. நற்குணம் நற்செய்கையில்லாரிடத்துத் தெரியாமல் சிநேகித்தோமானால் அவர் வேண்டியதொன்றனைக்கொடுத்தாயினும் விலகவேண்டும்.

நிற்க, மனிதர்கள் எவ்வளவு சற்குணமுடையவர்களாயிருந்து ஒருவரோடொருவர் மனமொத்துக்கூடிக் குலாவி சிநேகித்தாலும் அற்பகாலச் சிநேகமாகும். மனிதர்களுடையசிநேகமெல்லாம் சொற்பகாலந்தான். அதாவது இச்சரீரமுள்ளமட்டுமேயாம். இச்சரீரமோ நிலையல்ல; அது இத்தனை வருஷம்வரையிலிருக்குமென்னும் நிச்சயமுமில்லை. ஆதலால் நமக்கு நிலையான சிநேகம் வேண்டுமானால் என்றும் நித்தியமாயுள்ள சச்சிதானந்த பரப்பிரமத்தைதான் சிநேகிக்கவேண்டும். அவரோ நம்மாலெட்டப்படாதவர். அவருடைய சிநேகம்நமக்கு கிடைப்பதரிது. ஆயினும் அவர் ஒன்றினால் வசப்படுவார். அஃதாவது பத்தியேயாம். "பத்திவலையிற் படுவோன் காண்க" என மாணிக்கவாசகசுவாமிகள் திருவாய்மலர்ந்தருளினதும் அதுபற்றியே. ஆதலால் நித்திய சிநேகத்திற்குரிய பரமேஸ்வரனை உள்ளும் புறம்பும்

இலங்கை நாட்டுக்கோட்டை செட்டியார்கள் சங்கம்.

7-6-34-உ மாலை 4-30 மணிக்கு இலங்கை நாட்டுக்கோட்டை செட்டியார்கள் சங்கம் வருட பொதுக் கூட்டம் ஆரம்பமாகி, விசேஷ அலங்காரங்கள் செய்யப்பெற்றிருந்த சங்கக் கட்டிடத்தில் கூடியது. உள்ளூர், வெளியூர் அங்கத்தினர்களும் மற்றும் அபிமானிகளும் விஜயம் செய்திருந்தனர். திருவாளர்கள்: K. அழகுசுந்தரம் V. சேது, V. நாகப்பன் என்னும் சிறுவர்களால் கடவுள் வாழ்த்து இனிமையாகச் சொல்லப்பெற்றது. திரு. செ. சி. நா. க. நா. கந்தசாமி செட்டியாரவர்களால் பிரரேபிக்கப்பெற்று, திரு. பெ. பெரி. சுப்பிரமணியச் செட்டியார் அவர்களால் ஆதரிக்கப்பட்டு, திரு. எஸ். ஆர். எம். வள்ளியப்ப செட்டியாரவர்கள் ஏகமனதாகத் தேர்ந்தெடுக்கப்பெற்று, அக்கிராசனம் வகித்தார்கள். அக்கிராசனர் தமது முன்னுரையில், ஆண்டுவிழா நடத்துவதின் நோக்கம் யாது? என்பது பற்றியும் பிறபொருள்கள் பற்றியும் எடுத்துரைத்தார்கள். காரியதரிசி: திரு. பெ. பெரி. சுப்பிரமணியச் செட்டியாரவர்கள், ஆங்கிரச-ஹூ பங்குனி-மீ 19-உ முதல் ஸ்ரீமுக-ஹூ பங்குனி-மீ 18-உ வரையுள்ள சங்கத்தின் கணக்குகளும் நிகழ்ச்சிக் குறிப்புகளுமடங்கிய அறிக்கையை வாசித்தார்கள். சபையோரால் அறிக்கை அங்கீகாரம் செய்யப்பெற்றது. புதுக்கோட்டை சட்டசபை அங்கத்தவரான திரு. வ. ராம. வ. அ. லெக்ஷ்மணன் செட்டியாரவர்கள் "ஒத்துழைப்பு" என்னும் பொருள் பற்றி மிக்க அழகாகவும், பல எடுத்துக்காட்டுகளோடும் ஓர் பிரசங்கம் செய்தார்கள். திரு. ஆர். எம் எஸ். எம். கதிரேசன் செட்டியாரவர்கள், "சங்கங்களின் கடமை" என்பதுபற்றி எதிர்

ஒத்துத் தியானித்து அவரது சாயுஜ்ஜிய பதவியை அடைவோமாக. இது மானிட சரீரம் பெற்றதின் பலனும், இப்படிப் பட்ட பலனை அநேக மகரிஷிகளும் ஆசாரியர்களும், ஆழ்வார்களும், அடியார்களும், பாகவதர்களும், பெற்றிருக்கின்றார்கள். அவர்களுடைய பரம்பரையில் தோன்றிய ஆரியர்களாகிய நாமும் அவ்வாறே அவர்களைப் பின்தொடர்ந்துபத்தி செய்து நற்கதியடையக்கடவோம்.

இதனால் உத்தம மனிதர்களுடன் சிநேகிக்கக்கூடாதென்பதல்ல; மனிதர்களுடைய சினேகத்தைவிடப் பரமேஸ்வரனது சிநேகம் என்றும் அழிவில்லாமல் நித்தியமாயிருக்குமென்று கூறினோம்.

சுயதேசத்தவர்களை ஆதரியுங்கள்.

பாரததேவி பட்டு புடவை

அழகிய ஜரிகை கரையும் ஜரிகை முகதலையுமுள்ளது. சலவை செய்யக்கூடியது. பலவித இங்கிலீஷ் கலர்களிலும் "டீப்" கலர்களிலுமுண்டு.

12 மு X 44	புடவை	1க்கு ரூ.	9-0
16 மு X 44	,,	1க்கு ரூ.	11-0
18 மு X 44	,,	1க்கு ரூ.	12-8

பாரததேவி அங்கவஸ்திரம்

5 மு X 44	பட்டு	1க்கு ரூ.	3-12
6 மு X 44	,,	1க்கு ரூ,	4-8

கே. எஸ். முத்தையா கம்பெனி,
:: சில்க் அவுஸ், காசி. ::

காலத்தில் நம்மவர் நடந்துகொள்ள வேண்டிய விஷயமாக மிக்க வீரத்தோடு ஓர் சொற்பொழிவாற்றினார்கள். செட்டியார் சமுகத்தில் முதன் முதலாக புரக்டர் பரீட்சையில் தேர்ச்சியடைந்துள்ள திரு லெ. அழகுசுந்தரம் செட்டியாரவர்களை சங்கத்தின் சார்பாக தலைவரவர்களால் பாராட்ட பட்டதோடு மகிழ்ச்சியையும் தெரிவித்துக் கொள்ளப்பட்டது. பின்னர், திரு. அழகுசுந்தரம் அவர்கள் தனது நன்றியறிதலைத் தெரிவித்துக் கொண்டதோடு சங்கத்தின் அவசியம் பற்றியும், சங்கம் செய்யவேண்டிய வேலைகள் பற்றியும் மிக அழகாக எடுத்துக் கூறினார்கள். நிகழும் பவ வருஷத்திற்குப் புதிய கீழ்கண்ட உத்தியோகஸ்தர்களும், 50 நிர்வாகசபை அங்கத்தினர்களும் தெரிந்தெடுக்கப் பெற்றார்கள். தலைவர்:—திரு. செ. சி. நா. க. நா. கந்தசாமி செட்டியாரவர்கள், உபதலைவர்:—திரு. சுப. கா. காசிவிசுவநாதஞ் செட்டியாரவர்கள், காரியதரிசி:—திரு. பெ. பெரி. சுப்பிரமணியச் செட்டியாரவர்கள், உதவிக் காரியதரிசி:—திரு. ராம. அரு. அரு. ராம. மாணிக்கம் செட்டியாரவர்கள், பொக்கிஷதார்:—திரு. கா. சுப. சு. அருணாசலஞ் செட்டியாரவர்கள், கணக்குப் பரிசோதகர்:—திரு. கும. நா. நா. சா. சாமிநாதன் செட்டியாரவர்கள்.

அக்கிராசனர் அவர்களின் முடிவுரைக்குப்பின், தலைவரவர்கட்கும், விஜயம் செய்திருந்த உள்ளூர், வெளியூர் அங்கத்தினர்களுக்கும், இதர சங்கப் பிரதிநிதிகளுக்கும், மற்ற கனவான்களுக்கும், காரியதரிசி திரு. பெ. பெரி. சுப்பிரமணியச் செட்டியாரவர்களால் வந்தனம் கூறப்பெற்றுக் கூட்டம் இரவு 7 மணிக்கு இனிது நிறைவெய்தியது.

கப்பல் செய்தி
Shipping News.

சென்னை துறை முகத்தில் ஜுலை மாதத்தில் எதிர் பார்க்கப்படும் கப்பல்களின் பெயர்களும் தேதிகளும்,

மைதான் 1, இதியோபியா, சிட்டி ஆப்கிம்பர்லி 2, ரோஹுண 3, ஹவல்தார் சிட்டி ஆப் நியூகாஸல் 4, நாக்பூர், சியா பாசா 5, லிபென்பெல்சு ரிச்ல்தார், ஆல்பர்ட்டோ டிரிவஸ் 7, மல்பொரா 8, எரின்புரா 9, அம்பாசு, பர்ஜோரா 10, கார்முலா 12, கிளான்மசில்லைத் 13, ரஜுலா, மன்னார் 14, லட்சுமி 15, எதியோபியா, பர்மானியா 16, மோடாசா 17, போர்தாஸ் 20, ரோடன்பெல்சு 21, எரின்புரா 23, ஆஸ்திரேலியா 22, கிளான் ரோஸ், கிளான் ஸ்டேலர்டு 27, இன்கோமடி 26, சிட்டி ஆப்பர்மிங்காம் மசிரா 28, இதியோபியா 30, மல்போரா 31.

* * *

இலங்கை கொழும்பு துறைமுகத்திலிருந்து மலாய் நாட்டுக்கு கப்பல் புறப்படும் தேதியும் பெயர்களும்:—

கார்த்தேஜ் ஜுலை 1, அன்டனோர் ஜுலை 8, ரான்புரா ஜுலை 15, கார்பூ ஜுலை 29, ஹெக்டோர் ஆகஸ்டு 5.

ஸ்ரீராமனுஜர் ஸ்ரீபாஷ்யம் தமிழ் மொழிபெயர்ப்பு.
(ஸ்ருதபிரகாசிகையுடன்)

ஜிஜ்ஞாஸாதிகரணம் ஒரு வால்யூமாக பைண்டு செய்தது விலை ரூ. 7—8—0

பண்டிட் ஸ்ரீதட்டை
V. ஸ்ரீநிவாசாசாரியார் அவர்களால்
மொழிபெயர்க்கப்பட்டு

அட்வோகேட்
ஸ்ரீ A.V.கோபாலாச்சாரியார் M.A., B.L.
அவர்கள் முகவுரையுடன்

தவணையொன்றுக்கு 12 அணாவாக, 10 மாத தவணைகளில் சுலபமாகசெலுத்தும் தவணை முறை-பிரைஸ்களும் கிடைக்கக்கூடிய லாபமும் கூடியது. இரண்டாவது லாட்டுக்கு சந்தாதாரர்கள் சேர்க்கப்பட்டு வருகிறார்கள். மற்ற விபரங்களுக்கு அடியில்கண்ட விலாசத்திற்கு எழுதி தெரிந்துகொள்ளலாம்.

R. A. பங்காருசாமி நாயுடு அவர்கள்,
ஆனரரி மானேஜர், ஸ்ரீபாஷ்யம் தமிழ்
மொழிப்பெயர்ப்பு கமிட்டி, தெற்கு
ராயகோபுரம் எக்ஸ்டென்ஷன்,
ஸ்ரீரங்கம், (திருச்சி ஜில்லா)

வியாபாரத்திற்கு அழகு விளம்பரம் செய்தல்.

The United India Life Assurance Company

MADRAS.

Head Office:-**Madras.**

(ESTABLISHED IN 1906)

Trustee: Official Trustee of Madras.

Policies in force exceed Rupees Two Crores.
Total assets exceed Rupees Fifty Five Lakhs.
Annual Income exceeds Rupees Twelve Lakhs.

When selecting your life assurance company for a Policy it will pay you to come to this well established and most progressive life Office.

The Chief Distinguishing Features are:-

Complete and absolute safety of investments.
Prompt settlement of Claims.
Economical management
Moderate premiums with substantial bonuses.
Efficient, sympathetic & prompt service to policyholders.

Wanted live agents and representatives in unrepresented areas in Madura & Trichinopoly districts.

Applications for further information should be addressed to:-

The Branch Manager:—

United India Assurance Buildings,

31, North Chitrai Street,

:: MADURA. ::

TRADE SECRETS.

Colouring Electric Bulbs.

The varnishes for colouring electric bulbs are usually made by dissolving sheet celluloid (2 to 3 per cent.) in amyl acetate, and then adding the desired aniline colour. The bulbs to be coloured are dipped into it and taken out.

Metal Polishing Soap.

A good polishing soap may be made by mixing 100 lbs. of coconut oil soap with sufficient water to make it fluid, 10 lbs. tripoli powder; 5 lbs. of alum; 5 lbs. of cream of tartar; and 5 lbs. of dry whiting. These should be pulverised together, and cast into cakes.

Dry Cleaning Soap.

	part by weight.
Oleic acid	5
Caustic potash	1
Methylated Spirit.	5

Mix oleic acid and caustic potash and stir until an emulsion is produced. Then dissolve it in methylated spirit. These quantities are arranged to produce a soap freely soluble in benzine. By increasing the quantity of oleic acid the solubility of soap in benzine is increased.

Copying Paper.

Make a stiff ointment with butter or lard and lampblack and smear it thinly over soft writing paper by means of a piece of flannel. Then wipe off the excess with a piece of soft rag. Place it on paper in the same way as carbon paper and write on with a solid pen. By repeating the arrangement, two or three copies of a letter may be obtained at once. This paper set up in a case, forms the ordinary manifold writer.

Disinfecting Fluids.

Creosote	40 gallons.
Rosin, Powdered	56 pounds.
Caustic Soda-lye 38° T. W.	9 gallons.
Boiling water	12 "
Methylated Spirit	1 "
Black Treacle	14 lbs.

Melt the rosin and add the creosote. Then caustic soda-lye is added. Now the whole matter and methylated spirit are mixed together and then add the treacle. Boil all till dissolved and mix well together.

Soda Ash.

Place some salt in an iron pan the hearth of reverberatory furnace mixed with an equal weight of commercial sulphuric acid. The flame of the furnace is allowed to play upon the mixture until it becomes dry. The residue is then called salt-cake. This is now broken up and mixed with an equal weight of limestone and half its weight of powdered coal. The mixture is then heated in the reverberatory furnace in the manner as described above. Carbolic acid gas is evolved and residue is formed consisting of sodium carbonate lime, and calcium sulphide; this is known as "Black Ash."

Now the mass is lixiviated in water so that the sodium carbonate is dissolved out leaving behind the calcium sulphide and lime. Evaporate the solution to dryness and obtain soda ash. This crude soda ash is mixed with coal or saw dust and again heated. Then lixiviate the mass with water and evaporate the solution again, when common soda separates out.

Soap Powder.

Hard soap	5 parts
Soda ash	3 "
Silicate of soda	2 "
Borax	1 part.

Each ingredient is thoroughly dried and mixed intimately.

Manufacture of Sandpaper.

The fragments of hard glass suct as those of broken wine bottles, etc., are carefully washed to remove dirt. The glass is crushed under a revolving stone and sifted. It is sifted through seives of wire cloth, which are generally cylindrical. like the bolts of mills. The cloth have from 16 to 90 wires to the inch. A surface of thin glue is spread on the paper and the pulverized glass dusted over it With a sieve, Allow a day or two so that glass become fixed with the glue and then the refuse glass is shaken off and the paper is fit for use.

Shaving Soap.

Tallow	20 parts
Coconut oil	125 "
Lard	25 "
Caustic Soda lye of 30° B	275 "
Caustic Potash-lye of 20° B	75 "
Oil of Lavender	1 "
Oil of Thyme	½ "
Oil of Cumin	½ "

Melt together tallow, coconut oil and lard and allow the mixture to cool off to 115° F. Then add the caustic soda-lye and caustic potash-lye with gentle stirring and perfume the soap with the oils stated above. Set aside for a day and then cast into sticke by means of moulds.

MYSORE PAGE.

Tolls.

The Todhuntar Committee proposed that the system of farming of toll-gates should be abolished and that all toll-gates should be worked by Government agency. The majority of Deputy Commissioners are against this proposal. They consider that management by Government agency would be neither practicable nor desirable. "Though there is some force in this view," Government feel that there are many gates which, in their opinion, could well be managed by State agency instead of being farmed out.

The abolition of the toll-gates, the Government opine is a very desirable measure and would no doubt be heartily welcomed by the public. It was strongly advocated by the Rajagopalachari Committee who proposed the levy of a provincial road tax instead, and the proposal was agreed to in principle by the Government in respect of motor vehicles. The Todhunter Committee, on the other hand, have shown that while the abolition of tolls is very desirable, the levy of a provincial road tax is fraught with exceptional difficulties in Mysore. The Government, therefore, consider that the proposals of the Committee to continue toll-gates have to be accepted. The Government also agree that it is desirable to remove multiplicity of authorities in respect of tolls, and therefore accept the Committee's proposal to vest in Government the control of all toll-gates, except those belonging to municipalities.

Cultivation of Tea.

Government have passed the following notification regarding the cultivation of Tea in Mysore State.

In order to improve the prospects of the tea industry an International Scheme for the restriction of export of tea was produced by the Indian Tea Association and this scheme which had the support of Tea Interests in other countries, was accepted by the Government of India. In accordance with this scheme, the export of tea from India as well as the extension of the cultivation of tea in British India has been controlled and regulated by the Government of India under the India Tea Control Act. 1933. To secure the benefit of this Act in regard to export facilities, the owners of tea estates in Mysore approached Government with the request that further extension of the cultivation of tea might be prohibited in the State.

The Government of Mysore have already decided not to grant new lands for the cultivation of tea in Mysore during the period the control is exercised in British India. They have now issued a notification prohibiting the further extension of tea cultivation in Mysore. Under this Notification, up to and inclusive of March 31 1933 no one shall plant tea, in any land which has not already been planted with tea save in pursuance of a written permission granted by the Government on the recommendation of the Committee constituted under the Indian Tea Control Act 1933.

For the purposes of this Notification, it is explained that land which had been planted with tea at any time during the period of two years preceding the date of this Notification, but in accordance with agricultural practice on tea estates, is lying fallow on the date of this Notification, shall be deemed to have been already planted with tea.

Railway.

A meeting of the Mysore Railways Local Advisory Committee was held at Bangalore, on Saturday the 2nd June 1934, the Assistant Traffic Manager, Mysore Railways, presiding in the unavoidable absence of the Agent, Mysore Railways.

Regarding a suggestion to work the shuttle trains on Contract system, it was agreed that the shuttle trains were paying well and a contract system was impracticable.

Regarding certain facilities for booking of mangoes from Chennapatna to Bombay and Northern India, the Railway Department agreed to investigate the necessity of providing a shed to keep mango baskets waiting for despatch. As regards provision of a water tap at the platform, enquiries showed that the Municipality could not give street connections before August 1934, and that the Railway Department would take needful action in due course.

Canadian Mineral Production During 1933.

The extensive nature and the importance of the mineral deposits of Canada says 'Barclays Bank Monthly Review' for May 1934 are shown by the fact that the country now produces about 90 per cent. of the World's output of nickel. 60 per cent. of its asbestos, nearly 35 per cent. of its cobalt, 16 per cent. of its zinc, 13 per cent. of its gold, 11 per cent. of its silver, and 10 per cent, of both its copper and lead. During the present century, remarkable expansion has taken place and in 1931 the net value of mineral production ranked second to agriculture among the primary industries of the Dominion. In 1900, the total value of minerals produced was $64,420.877, whereas last year, according to a preliminary report of the Dominion Bureau of Statistics, the value amounted to $220,502,096. A peak figure of $310,850,246 was reached in 1929, after which the effect of the World depression was reflected in heavy falls in each of the succeeding three years, the value in 1932 being $191,228,225. Conditions in the industry generally during 1933, however, were much more encouraging, and, although in the case of a number of minerals reductions occurred, the majority showed improvement. The higher figures recorded compared with 1932 were due principally to the appreciably greater production of copper zinc, asbestos and lead, to a particularly heavy rise of $12,950,618, in nickel and to an increase, amounting to $12,822,502, in the dollar value of gold production, which was more than accounted for by the rise in the price of gold in Canadian dollars, the acturl quantity produced being smaller than in the previous year.

Amongst the various Provinces, Ontario ranks first as a producer of minerals, the value of its output during 1933 amounting to $109,821,565 or 49 81 per cent. of the total for the whole country. Next in order of importance last year was British Columbia, with 13 86 per cent., followed by Quebec, Alberta, Nova Scotia and Manitoba, whose respective shares amounted to 12·82, 8 75, 7·65 and 4 11 per cent. The remaining Provinces contributed little to the total output, Saskatchewan producing 1·12 per cent., and both New Brunswick and Yukon and the Northwest Territories 0·94 per cent.

Before the meeting came to a close, several members spoke regretting the unavoidable absence of *Khan Bahadur* A. A. Khan who reverts to British service and a resolution was passed recording the appreciation of the members, of the cordiality shown by *Khan Bahadur* A. A. Khan and the sympathetic consideration he gave to all the suggestions and proposals of the Committee.

Business Indications in South Africa.

During March says "The Standard Bank of South Africa Monthly Review for April 34" there was a further drop in the prices of wool and other commodities, and our forecast of the value of exports of the farm products for the season ending 30th June next has been lowered by £300,000 to £16,100,000. The preliminary trade returns for March show that inclusive of the estimated premium on gold exported the total value of exports during the month was about £300,000 lower than for March, 1933, while imports showed an increase of about £1,100,000. After allowing for "invisible" items, our estimate of the net balance of trade of the Union for the twelve months ended 31st March shows a further drop from £20 millions to £18-6 millions. Deposits held in the Union by the Commercial Banks rose during the month by £600,000 and advances by by about £500,000. The Reserve Bank's holding of foreign bills increased by about £500,000 and their excess gold by about £100,000, while their liability in respect of Bankers' balances was about £2,500,000 lower than at the end of February. The total of Bank Clearings (excluding Johannesburg) in March was about £300,000 above that of the previous month. The note circulation of the Reserve Bank at the month end was about £500.000 higher. As stated above, imports during March were about £1,100,000 higher than for the corresponding month of 1933. The total value of imports for the twelve months ended 31st March. was £53 millions, compared with £34 5 millions for the twelve months ended 31st March, 1933

The Oriental Government Security Life Assurance Co. Ltd.

An Office of the Company was opened at 12/75, Oppanakara Street, Coimbatore, on Thursday the 21st June 1934. The Opening Function was presided over by Dewan Bahadur C. S. Ratnasabapathy Mudaliar, M. L. C. Chairman of the Coimbatore Municipality and was attended by the Company's Representatives, Medical Examiners. Policyholders and distinguished citizens of the town, numbering over 500. The Function was held at the Office premises situate in the heart of the town and the premises were very beautifully decorated with multi coloured lights on the occasion.

The Function commenced at 5-30 p. m. and the first item was Tea which was served on a lavish scale to the assembled guests. Tea over, a group photograph was then taken.

A Message of Good wishes from Mr. H. Edwin Jones, Manager of the Company was then read.

Mr. S. M. Krishnaswami, Secretary of the Trichinopoly Branch then detailed the circumstances leading to the opening of the office and paid a tribute to Mr. A. G. Venkatachalam for his distinguished record of service under the company and hoped that under his charge the new Office will have amply justified itself when the time for review comes. He also referred to the growth of insurance companies in India, the low amount of per capita insurance in India as compared with the West. the progress made in recent times, the unique position occupied by the Oriental among Indian Insurance Companies and appealed for greater co-operation and support for the Oriental from the public. In conclusion he mentioned that the Company are opening an Office at Coimbatore to provide greater facilities to our policyholders, agents and the general public and requested Dewan Bahadur C. S. Ratnasabapathi Mudaliar to declare the Office open.

Mr. Ratnasabapathy Mudaliar after thanking the Company for affording him an opportunity to associate himself with the opening of one more Office referred in general terms to the social, economic and national importance of Life Assurance, the history of life assurance in India. how it has benefitted by the Swadeshi movement in the country and expressed the hope that the Indian Life Offices will profit by the Swadeshi feeling and as a result grow both in volume and in number. The Chairman then traced the origin and growth of the Oriental whose history is almost the history of insurance in India, the phenomenal success which it has attained at several stages, its sound financial position and management, mainly as the result of the efforts of men like Sir Purushothamdas Thakurdas and Mr. H. Edwin Jones, the popular Manager of the Company. Mr. Mudaliar also referred to the successful work of the Branch Secretary, Mr. S. M. Krishnaswami and Mr. A. G. Venkatachalam, Inspector, and complimented them on the progress made by the Company as a result of their efforts. He then declared the Office open and felt confident that under the able management of Mr. A. G. Venkatachal'am and guidance of Mr. Krishnaswami, the Inspectorate at Coimbatore would develop into a Branch.

Mr. P. N. Ramaswamy, Additional Sessions Judge, on behalf of the policyholders felicitated the Company on the tremendous progress made as exemplified by the opening of new offices and referred to the service rendered by the Company to its policyholders and the great popularity it enjoys in the country. Mr. Raman also spoke as a policyholder. Mr. T. S. Venkatramana Iyer, Travelling Agent of the Company on behalf of the Representatives thanked the Company for opening an Office at Coimbatore.

Mr. A. G. Venkatachalam proposed a vote of thanks to the Chairman and the guests who responded to the invitation and announced that in commemoration of the opening of the Office. the Company's Representatives who attended the function have contributed a business of over a lakh on the opening day.

Britain's expanding trade.

With the exception of imports of food, drink and tobacco, an all-round expansion took place in British overseas trade during April according to the Board of Trade Returns. Total imports increased by 10 per cent., those of raw materials rising by 32 per cent. and imports of manufactures by 18 per cent Exports of United Kingdom goods increased by 14 per cent. and exports of imported merchandise by 42 per cent. The general decline in the value of trade in April as compared with March may be attributed largely to the shorter month The excess of imports over exports of merchandise was £2.12 million both last month and in April 1933, being about £2 million less than in March, 1934- For the first four month of the year the excess has increased from £78 million to £95 million.

Series of failures

The Crop Planning Conference was a failure. As in the case of the Rail-Road Conference, the Provincial Economic Conference, the Rice conference, and the wheat conference, the Government of India did not know how to act. It had no plans and the Provincial representatives had none either. In the case of the latter the excuse was that they had not the necessary material for the purpose and that all they were expected to do, was, to safeguard provincial interests. The Central Government had no scheme, because the problem was so vast, that it could not be handled within the time at their disposal."—Indian Finance.

Jand D Railway Earnings

The gross earnings of the Jamnagar and Dwarka Railway during the year ended March 1934, amounted to Rs. 14,00,499 as compared with Rs. 13,90.362 during the preceeding year The total working expenses during the year amounted to Rs. 8,88,676 as compared with Rs. 10,02,788 showing a marked decrease of Rs. 1,14,112. The net earnings thus amounted to Rs. 5,11,823 as compared with Rs. 3,87,574 during the previous year.

Wholesale prices in foreign countries.

Compared with the corresponding month of last year the level of prices in the United States in March, 1934, was higher by 22 per cent. Increases of 6 5 and 5 3 per cent. were recorded in the United Kingdon and Germany respectively, but in Belgium there was a decrease of 5 2 per cent. and in Italy and France respectively declines of 2.2 and 1.3 per cent. Movements during the first quarter of this year were mainly of limited extent, but in the United States the index number for March, 1934, was 4.1 per cent. higher than that for December, 1933.

POSTAL NOTICE.

Greece-Germany air mail service.

As a result of the recent change of time-table of the Greece-Germany air mail service, the northbound aeroplane of that service no longer maintains connection with the westbound aeroplane of the Imperial Airways Service The despatch of air mail correspondence from India for Germany and other countries in Northern and North-Eastern Europe, by the combined air mail services in question does not offer any advantage.

T. R. RANGASAWMY NAIDU,

PAINT & GLASS MERCHANT,

341 & 342, Big Bazaar Street, TRICHINOPOLY.

All sorts of Paints, Varnishes, Colours, Enamels, etc., manufactured by well known firms & British and other make

Looking glasses, Ceiling glasses, Colour glasses and Ornamental glasses etc.

Raja Ravi Varma pictures, British & German lady pictures sceneries, Postcard pictures, frames, Tin Plates etc.

Straw boards, Colour papers, Glass beads, Gold & Silver leaves, Copper foils, etc., for ornamenting Pandals,

Can be had at cheap rates.

"இன்சால்வெண்டு" உலகம்

தற்போது உலகம் 'இன்சால்வெண்ட்' கொடுத்துவிட்டது. உலகில் பணம் கிடையாது. சகல நாடுகளும் வறுமைக்குள்ளாகித் திண்டாடுகின்றன. இந்த உண்மையை ஒப்புக்கொள்ள உலகத்திற்குத் தைரியமில்லை, இதைநிவர்த்திக்கவும் மார்க்கத்தைக் காணுமல் திகைத்துக் கொண்டிருக்கிறது. சகல நாடுகளும் கடன் பட்டுக்கொண்டேயிருக்கிறதே யொழிய கடனைக் கொடுத்து நிவர்த்திக்கக்காணேம். பாங்கிகள், கார்ப்பொரேஷன்கள், தனிப்பட்ட நபர்கள் முதலியோர் வழியாக உலகம் இதுவரையில் சுமார் 300 லக்ஷம்கோடி டாலர்கள் கடன்பட்டிருக்கிறது. இந்தக் கடனை ஒவ்வொரு தேசமும் தங்கத்தால்கொடுக்கவேண்டுமென்பது நிபந்தனை ஆனல் உலகில் இவ்வளவு தங்கமிருக்கிறதா? இல்லை. தற்போது உலகில் நடமாடும் தங்கம் 12 கோடி டாலர் தங்கமே இருக்கும். ஆகவே, உலகின் பொருளாதார நிலைமையைக் கவனித்தால் அது ஒரு சிறு கிராமத்தில் பாங்கி வியாபாரம் செய்வதற்கே ஒப்பாகிறது. பாங்கியிலிருக்கும் பணம் 1150 டாலர்தான் ஆனல் அது 30000 டாலர் வெளியில் கொடுக்கவேண்டியிருக்கும். இந்த பாங்கித் தொழில் எவ்வளவு காலம் நடைபெறும்? அதுபோலவே உலகப்பாங்கித் தொழிலும், அதாவது வர்த்தகமும் இருந்து கொண்டிருக்கிறது. இந்தச் சங்கடங்கள் ஒழிய வேண்டுமேயாயின் உலகில் தங்க நிர்ணயத்தைக்கைவிடவேண்டியது அவசியமாகும்ஒவ்வொருதேசத்திற்கும் தனி தனி ஒரு பாங்கி இருப்பதுபோல அதாவது இங்கிலாந்துக்குஇங்கிலாந்துபாங்கியும், பிரஞ்சுக்கு பாரிஸ்பாங்கியும் அமெரிக்காவுக்கு நியூயார்க்ரிசர்வ் பாங்கியும் இருப்பது போல சர்வ தேசங்களுக்கும் ஒருரிசர்வ்பாங்கி இருக்கவேண்டும். இந்த பாங்கிக்கே நாணய மாற்றுவிகிதத்தை நிர்ணயிக்கும்உரிமை இருக்கவேண்டும்.

"வர்த்தக ஊழியன்" 1, 2 வருட புத்தகங்கள்.

வர்த்தக ஊழியன் 1, 2 வருட இதழ் தனித்தனி 12-இதழ்களும் சேர்ந்து பைண்டு செய்து புஸ்தக ரூபமாக வெளியிடப்பட்டிருக்கிறது. வேண்டுபவர்கள் பிரதி ஒன்றுக்குஒரு ரூபாயும் போஸ்டேஜ் அணு 4-லும்மானேஜருக்கு அனுப்பினல் பைண்டு செய்த புஸ்தகம் அனுப்பப்படும். சொற்ப காப்பிகளே பைண்டு செய்திருப்பதால் உடனே எழுதி தருவித்துக்கொள்ளவும்.

மானேஜர், "வர்த்தக ஊழியன்"
திருச்சினுப்பள்ளி.

ஜமைக்கா (Jamaica)

ஜமைக்கா தேசத்தில் தேன் அதிகமாக கிடைக்கிறது. கப்பல் சார்ஜ் உள்பட காலன் ஒன்றுக்கு ஒரு ஷில்லிங் வீதம் விற்கப்படுகிறது. இஞ்சி மழையின் காரணமாக அதிக விளைவும் கிடையாது நல்ல சரக்காயும் விளைச்சல் இல்லை. விலையும் இறங்கிவிட்டது. 100 பவுண்டு 35 ஷில்லிங்கு முதல் 55 ஷில்லிங்கு வரையில் விற்கிறது. பழங்கள் அதிகமாக ஏற்றுமதி செய்யப்படுகிறது. மூன்று மாதங்களில் 114827 காலன் ஏற்றுமதி செய்யப்பட்டது. சென்ற வருடம் இதே காலத்தில் 56,794 காலன்.

"IN TAMIL"

Sri Ramanuja's Sri Bashya
with Srutha-prakasika
"Jignasathikarana"
in one bound volume
Price Rs. 7—8—0

Translated by Pandit Thattai V. SrinivasacharIar with a preface by Mr. A. V. Gopala chariar M.A., B.L., Easy payment in 10 monthly Instalments of 12 annas each with chances of prizes—Subscribers are enlisted for the Second Lot. For further particulars apply to

Mr. R. A. Bangaruswami Naidu
Hon. Manager, Sri Bashyam Tamil Translation Committee, South Rayagopuram Extension, SRIRANGAM, (Trichy Dt.)

Very Interesting.

I found your Journal very interesting. I was so unfortunate for not having the knowledge of such a journal.

The Manager,
The Warora Oil Mills,
Warora C. P.

POSTAL NOTICE.

"Air Mail" leaflet.

"Air Mail" leaflet containing up-to-date information regarding air mail services can be had, on request, *free of charge*, at all important post offices.

லங்காஷயருக்கு பாதுகாப்பு.

பம்பாய் மாஜிகவர்னரான சர். பிரடரிக் ஸைக்ஸ் மாஞ்செஸ்டரில் செய்த பிரசங்கமொன்றில் கூறியதாவது:- இந்திய அரசியல் சீர்திருத்த திட்டத்தின்கீழ் பிரிட்டிஷ் ஜவுளித் தொழிலின் எதிர்கால நிலைமையையொட்டி மாஞ்செஸ்டர் வர்த்தக சங்கத்திற்குள்ள இயற்கையான கவலையைக்குறித்து நான் அனுதாபப்படுகிறேன். ஏராளமான உரிமைகளை அளிக்கும் ஓர் தேசமானது பொருளாதார சம்பந்தமான முக்கிய விஷயங்களில் தங்களுக்குள்ள உரிமைகளானது தொடர்ந்து அளிக்கப்பெற்று வரவேண்டுமென எதிர்பார்க்குமென்பதை நான்ஒப்புக்கொள்ளுகிறேன். ஆனல் உண்மை நிலைமை நாம்கவனித்துத்தான் தீரவேண்டும். முன்னர் பிரிட்டிஷ் இறக்குமதிக்கு இந்தியா தீர்வை விதித்து வந்தது. இப்போது தங்களையும் மற்ற குடியேற்ற நாடுகளைப்போலவேகருதி சுதந்திர உரிமைகள் அளிக்கவேண்டுமென்பதே இந்தியாவின் கோரிக்கையாகும். ஆனல் அதற்கு முட்டுக்கட்டையாக உள்ள கஷ்டங்களை நான் பூர்ணமாக உணர்ந்திருக்கிறேனெனினும் எதாவதோர் வழியைக் கண்டுபிடித்து அத்தகையமுறைகளுக்கு கவர்னர் அங்கீகாரத்தை அளிக்க மறுக்கும் அதிகாரத்தை கடைசியாக உபயோகிக்கலாமெனபதில் எனக்கு நம்பிக்கையில்லாமலில்லை. லங்காஷயர் வர்த்தகத்திற்கு இந்திய ஜனங்களின் நல்லெண்ணமே சிறந்த பாதுகாப்பாகும். இந்தியாவிய் புத்துணர்ச்சி பிறந்திருப்பதும் பயனற்ற தற்கொலை செய்துகொள்ளுவதற்குச் சமமான கொள்கையான சட்ட மறுப்பு இயக்கத்தை நிறுத்தியிருப்பதும் ஒட்டவா ஒப்பந்தத்தில் இந்தியர்கள் கையெழுத்திட்டிருப்பதும் முன்னரேயே பலனளிக்க ஆரம்பித்துவிட்டது.

WANTED

Capable agents of influence among merchants in all the important towns to Canvas subscribers and to get advertisements for "Varthaga Oolian". Liberal terms to really capable workers.

Apply to:—The Manager,
Varthaga Oolian, Trichinopoly.

வர்த்தககப்பல்களுக்கு உதவி.

அன்னிய சர்க்கார்கள் ஏராளமாகப் பணஉதவி செய்துவரும் கப்பல்களுடன் போட்டிபோடும் வர்த்தக கப்பல்களுக்கு பிரிட்டிஷ் சர்க்கார் உதவி ஓரளவு செய்வதற்கான திட்டத்தை தயாரித்திருக்கிருர்கள். அதாவது புதிய வர்த்தக கப்பல்கள் நிர்மாணிக்க பிரிட்டிஷ் சர்க்கார் பண உதவி செய்வார்களென தெரிகிறது.

7000 Agencies Open.

Control agencies of your own. MAKE BIG MONEY ! We put you in touch by FREE Advertising etc., with the right manufacturers in Germany and Japan. Prices catalogues, sample where possible submitted. Members are also supplied monthly with TWO magazines GERMAN EXPORTER Illustrated English Monthly from Berlin, gives latest trade information agency news inventions, novelties. And the BUSINESS FRIEND, Illustrated Monthly full of money making ideas formulas Inspiring! Useful Fee Rs. 15 a year, SPECIAL OFFER 700 NEW MEMBERS will be enrolled at Rs. 4-12-0 with the service, FREE Advertising. TWO magazines for full year Send NOW Rs. 4-12-0 by M. O. (V. P. P. Rs. 5-2) Information and trade requirements forms sent with first copy. FLORENCE AGENCY, M. 106 Parsi Bazaar Street Fort, Bombay.

"Varthaga Oolian"

(MONTHLY JOURNAL OF COMMERCE, TRADE AND INDUSTRY.)

Independent Journal with trenchant views.

Gives hundreds of practical ideas of money making.

The best journal in South India for the earnest. purposeful and ambitious businessmen.

Every one engaged in business should read "Varthaga Oolian"

Best medium for Businessmen to advertise.

Annual subscription Re. one only.

Apply to :—

The Manager,
"Varthaga Oolian,"
TRICHINOPOLY,
(South India)

வர்த்தக நண்பர்களே

உங்கள்

வர்த்தகம்

விருத்தியடைந்து

நீங்கள் லாபமடைய

விரும்பினால்

"வர்த்தக ஊழியனில்"

விளம்பரம் செய்யுங்கள்.

ஸ்ரீ நிலையம் பிரஸ்,

447, பெரியகடைவீதி, திருச்சினுப்பள்ளி.

1935-ம் வருட காலண்டர்கள்.

முந்துங்கள் ! ஆர்டருக்கு முந்துங்கள் !!
வியாபாரிகளுக்குத் தக்க கமிஷன்
கொடுக்கப்படும்.

பலமாதிரி அழகான விசித்திர கட்டிங் அட்டைகளில் தமிழ், இங்கிலீஷ், துலுக்கு, தேதிகளுடன் திதி, நக்ஷத்திரம், யோகம் எல்லா விசேஷ தினங்களுடன் தினசரி கிழிக்கக்கூடிய காலண்டர்கள் தயாராகிவிட்டது. பலவிடங்களிலிருந்தும் ஆர்டர்கள் வந்து கொண்டிருக்கின்றன. தேவையுள்ளவர்கள் முன்னுடியே ஆர்டர் கொடுக்கவும். இன்னும் தேவையான தமிழ், இங்கிலீஷ், தெலுங்கு எழுத்துக்களில் சிறு விசிடிங்கார்டு முதல் பெரிய வால்போஸ்டர் வரை அவரவர்கள் இஷ்டப்படி குறித்த காலத்தில் குறைந்த சார்ஜுக்கு பிரிண்டிங், பைண்டிங், ரூலிங், முதலியன சுத்தமாகச்செய்து கொடுக்கப்படும். ஒருமுறை ஆர்டர் கொடுத்துப் பரிக்ஷித்துப் பாருங்கள். ஸ்டேஷனரி சாமான்கள் எப்பொழுதும் விற்பனைக்குத் தயாராயிருக்கிறனன்.

3-வது அகில இந்திய கதர், சுதேசி பொருட்காக்ஷி, திருச்சிறுப்பள்ளி.

தலைவர்களின் விஜயம்.

திருச்சி நாஷனல் கல்லூரியில் நாளது ஜூலை 5வ முதல் ஆரம்பித்து 20—7—34வ வரை நடைபெறப்போகும் பொருட்காக்ஷிசாலைக்கு கோட்டைகைகள் மிக்க அலங்காரமாகவும், பந்தோபஸ்து முறையிலும் அமைக்கப்பட்டிருக்கிறது. எலக்டரிக் வேலைகள் நடந்து வருகிறது. திறப்புவிழாவிற்கு அகில இந்திய சுயராஜ்யக்கக்ஷிகாரியதரிசி ஸ்ரீயுத புலுபாய் தேசாய் அவர்களும், தமிழ்நாட்டுத்தலைவர் சக்ரவர்த்தி ராஜகோபாலாச்சாரியார், எஸ். சத்தியமூர்த்தி ருக்குமணி லக்ஷிமிபதி முதலிய பல தலைவர்களும், பரிசளிக்க A. I. S. A. காரியதரிசி சங்கரலால்பாங்கர் அவர்களும் விஜயம் செய்வது குறிப்பிடத்தக்கது. பல சங்கீத வித்துவான்களும் தங்கள் கச்சேரிகளுக்கு ஒப்புக்கொண்டிருக்கிறார்கள். பல இடங்களுக்கும் அழைப்புகள் அனுப்பப்பட்டுவருகிறது. கண்காக்ஷிக்கு போதுமான முறையில் தக்கவசதிகள் செய்யப்பட்டிருக்கிறபடியால் ஏராளமாக அன்பர்கள் விஜயம் செய்வார்களென்று நம்பப்படுகிறது இது வரை பல ஊர்களிலிருந்தும் 90 ஸ்டால்கள் வரை பதிவு செய்யப்பட்டிருக்கிறது.

காரியதரிசி.

நித்திய வாலிபம்.

அதிகவிலையுயர்ந்தகூட்டுவர்க்கங்களைக் கொண்டு தயார் செய்யப்பட்ட எங்களுடைய

சக்தி சஞ்சீவினி மாத்திரைகளை

உபயோகித்துவந்தால் நித்திய வாலிபத்துடனும், வஜ்ர சரீரத்துடனுமிருக்கலாம். மஹாராஜாக்கள், இராஜாக்கள், ஜமீன்தார்கள், செல்வவந்தர்களால் உபயோகிக்கப்பட்டு வருகின்றன.

60-பொற் பூச்சு பூசின மாத்திரைகளடங்கிய புட்டி 1-க்கு ரூ. 12—0—0

இனாம்! இனாம்!!

"இன்பவாழ்க்கையிலடைந்த சக்தி" கேட்போருக்கு இனாமாகவும் தபாற்செலவில்லாமலும் அனுப்பப்படும்.

ஆதங்க நிக்ரஹ ஔஷதாலயம்,
26. பிராட்வே, மதராஸ்.

ஏஜண்டு:—T. G. கோபால் பிள்ளை,
லைவாசல், தெப்பக்குளம், திருச்சி.

எருவு, எருவு, எருவு.

விவசாயிகளுக்கும் புண்ணாக்கு வியாபாரிகளுக்கும் ஓர் சந்தோஷச்செய்தி.

இந்தியா ஒரு பயிர் தொழில் தேசம். மற்ற தேசங்களெல்லாம் நிலத்திற்குத் தக்க எருவைப்போட்டு அதிக விருத்தி அடைந்துள்ளது.

இந்தியாவும் ஏன் செய்யக்கூடாது.
யோசனையே வேண்டாம்.

நீங்கள் மௌடா (இலுப்பைப்) புண்ணாக்கை எருவில் உபயோகிக்கிறீர்களா?

நாங்கள் ஏராளமாக சப்ளை செய்கிறோம்.

சில்லரையாக தருவதில்லை. மொத்தமாக (வாகன்) வாங்க விரும்புவோர் மட்டும் உடனே ¾ அணா ஸ்டாம்புடன் எழுதவும்.

THE WARORA OIL MILLS,
WARORA, C. P.

(ஆங்கிலத்தில் எழுதவும்.)

ராமேஸ்வரத்தில் ஆடி திருக்கல்யாணத்தை தரிசிக்கவும்.

3-8-34 முதல் 13-8-34 வரையில்

ஆடி அமாவாசை வெள்ளி ரதம்	9—8—34
தேர்	11—8—34
திருக்கல்யாணம் தங்கப்பல்லாக்கு, பூப் பல்லாக்கு	13—8—34

தென்னிந்திய ரயில்வே கம்பெனி

லிமிடெட்,

(இங்கிலாந்தில் இணைக்கப்பட்டது.)

Printed at the Sri Nilayam Press, Trichinopoly. Edited and published by T. V. K. N
at the office of "Varthaga Oolian" S. V. S. Building, Big Bazaar St, Trichinopoly, Sou